

DAIKIN



Инструкция по эксплуатации

Бесконденсаторные чиллеры с водяным охлаждением

EWLD120MBYNN
EWLD170MBYNN
EWLD240MBYNN
EWLD260MBYNN
EWLD340MBYNN
EWLD400MBYNN
EWLD480MBYNN
EWLD500MBYNN
EWLD540MBYNN

Содержание

Страница

Введение.....	1
Технические характеристики.....	1
Электрические характеристики.....	2
Описание.....	3
Назначение основных элементов.....	4
Защитные устройства.....	4
Внутренняя проводка - Перечень обозначений элементов электрических схем.....	5
Перед началом работы.....	6
Что нужно проверить перед первым запуском.....	6
Подача воды.....	7
Подключение к сети электропитания и подогрев картера.....	7
Общие рекомендации.....	8
Управление работой чиллера.....	8
Цифровой пульт управления.....	8
Работа с чиллером.....	9
Дополнительные возможности цифрового пульта управления.....	12
Возможные неисправности и способы их устранения.....	20
Техническое обслуживание.....	22
Операции технического обслуживания.....	22
Утилизация отходов.....	23



ОЗНАКОМЬТЕСЬ С НАСТОЯЩЕЙ ИНСТРУКЦИЕЙ ПЕРЕД ТЕМ, КАК ПРИСТУПИТЬ К ЗАПУСКУ СИСТЕМЫ. НЕ ВЫБРАСЫВАЙТЕ ЕЕ. СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ В КАЧЕСТВЕ СПРАВОЧНИКА.

Введение

Чиллеры поставляются заправленными азотом (N₂) под фиксирующим давлением в 0,5 бар. Перед вводом в эксплуатацию их необходимо заправлять безвредным для озона хладагентом R-134a.

Внешний конденсатор следует выбирать с особым вниманием. При выборе убедитесь в том, что конденсатор рассчитан на работу с хладагентом R-134a.

В настоящей инструкции освещается эксплуатация выпускаемых компанией Daikin бесконденсаторных чиллеров с водяным охлаждением серии EWLD-MBYNN. Эти чиллеры предназначены для установки внутри помещения и используются для охлаждения. В сочетании с фанкойлами и кондиционерами, выпускаемыми компанией Daikin, чиллеры семейства EWLD можно использовать для кондиционирования воздуха. Кроме того, эти чиллеры можно использовать для подачи воды в технологических процессах, требующих ее охлаждения.

Целью настоящей инструкции является обеспечение правильной эксплуатации и обслуживания чиллеров. В ней Вы найдете все сведения по правильному использованию чиллера и устранению возможных неисправностей. Чиллер снабжен защитными устройствами, однако они не смогут гарантировать нормальную работу системы, если она неправильно эксплуатируется и обслуживается.

В случае возникновения проблем обращайтесь к дилеру, представляющему компанию Daikin.



Перед первым запуском чиллера убедитесь в том, что он установлен правильно. Для этого необходимо внимательно изучить прилагаемую инструкцию по монтажу и выполнить все рекомендации, изложенные в разделе «Что нужно проверить перед первым запуском».

Технические характеристики⁽¹⁾

Общие EWLD	120	170	240
Размеры (высотах ширинахдлина) (мм)	1014x2672x930		
Масса			
• масса агрегата (кг)	891	1110	1342
• масса в рабочем состоянии (кг)	907	1130	1369
Соединения			
• подвод охлаждаемой воды и ее вывод (дюймы)	3" внешн. диам. (76 мм внешн. диам.)		
• соединение внешнего конденсатора			
трубопровод нагнетания (дюймы)	2" 1/8	2" 1/8	2" 1/8
жидкостный трубопровод (дюймы)	7/8"	1" 1/8	1" 3/8
• клапан сброса высокого давления (дюймы)	1x 1"	1x 1"	2x 1"
Компрессор			
Тип	полугерметичный одновинтовой		
Количество x модель	1x ZHA5LMGUYE	1x ZHA7MSGUYE	1x ZHA7WSGUYE
Скорость (об/мин)	2880		
Марка масла	FVC68D		
Объем масла (л)	7,5 ^{+0,5} ₋₀	10 ^{+0,5} ₋₀	10 ^{+0,5} ₋₀
Конденсатор			
см. технические характеристики, публикуемые производителем внешнего конденсатора			
Испаритель			
Тип	рамный теплообменник		
Количество x модель	1x AC120EQ-NP156	1x AC250EQ-NP96	1x AC250EQ-NP128

Общие EWLD	260	340	400
Размеры (высотах ширинахдлина) (мм)	1014x2672x930	2000x2672x930	
Масса			
• масса агрегата (кг)	1428	2220	2452
• масса в рабочем состоянии (кг)	1462	2260	2497
Соединения			
• подвод охлаждаемой воды и ее вывод (дюймы)	3" (88,9 мм внешн. диам.)		
• соединение внешнего конденсатора			
трубопровод нагнетания (дюймы)	2" 5/8	2x 2" 1/8	2x 2" 1/8
жидкостный трубопровод (дюймы)	1" 3/8	2x 1" 1/8	1" 1/8+1" 3/8
• клапан сброса высокого давления (дюймы)	2x 1"	2x 1"	3x 1"
Компрессор			
Тип	полугерметичный одновинтовой		
Количество x модель	1x ZHA9LSGUYE	2x ZHA7MSGUYE	1x ZHA7MSGUYE 1x ZHA7WSGUYE
Скорость (об/мин)	2880		
Марка масла	FVC68D		
Объем масла (л)	14 ^{+0,5} ₋₀	2x 10 ^{+0,5} ₋₀	2x 10 ^{+0,5} ₋₀
Конденсатор			
см. технические характеристики, публикуемые производителем внешнего конденсатора			
Испаритель			
Тип	рамный теплообменник		
Количество x модель	1x AC250EQ-NP162	2x AC250EQ-NP96	1x AC250EQ-NP96 1x AC250EQ-NP128

(1) Полный список характеристик смотрите в engineering data book.

Общие EWLD		480	500	540
Размеры (высотах ширинахдлина)	(мм)	2000x2672x930		
Масса				
• масса агрегата	(кг)	2684	2770	2856
• масса в рабочем состоянии	(кг)	2738	2831	2924
Соединения				
• подвод охлаждаемой воды и ее вывод	(дюймы)	2x 3" (88,9 мм внешн. диам.)		
• соединение внешнего конденсатора				
трубопровод нагнетания	(дюймы)	2x 2"1/8	2"1/8+2"5/8	2x 2"5/8
жидкостный трубопровод	(дюймы)	2x 1"3/8	2x 1"3/8	2x 1"3/8
• клапан сброса высокого давления	(дюймы)	4x 1"		
Компрессор				
Тип		полугерметичный одновинтовой		
Количествохмодель		2x ZHA7WSGUYE	1x ZHA7WSGUYE	2x ZHA9LSGUYE
Скорость	(об/мин)	2880		
Марка масла		FVC68D		
Объем масла	(л)	2x 10 ^{+0,5} ₋₀	10 ^{+0,5} ₋₀ + 14 ^{+0,5} ₋₀	2x 14 ^{+0,5} ₋₀
Конденсатор				
см. технические характеристики, публикуемые производителем внешнего конденсатора				
Испаритель				
Тип		рамный теплообменник		
Количество x модель		2x AC250EQ-NP128	1x AC250EQ-NP128 1x AC250EQ-NP162	2x AC250EQ-NP162

Электрические характеристики ⁽¹⁾

Модель EWLD	120	170	240	260	340	400	480	500	540	
Электропитание										
• Фаза										
• Частота	(Гц)									
• Напряжение	(В)									
• Допустимые колебания напряжения	(%)									
Чиллер										
• Номинальный рабочий ток	(А)	48	78	108	118	78+78	78+108	108+108	108+118	118+118
• Максимальный рабочий ток	(А)	76	120	174	184	240	294	348	358	368
• Рекомендуемые предохранители по стандарту IEC 269-2	(gL)	3x 100	3x 160	3x 200	3x 200	2x 3x 200	3x 200 +3x 250	2x 3x 250	2x 3x 250	2x 3x 250
Компрессор										
• Фаза										
• Частота	(Гц)									
• Напряжение	(В)									
• Номинальный рабочий ток	(А)	48	78	108	118	78+78	78+108	108+108	108+118	118+118
Управление										
• Фаза										
• Частота	(Гц)									
• Напряжение	(В)									

(1) Полный список характеристик смотрите в engineering data book.

Описание

Чиллеры с водяным охлаждением семейства EWLD выпускаются в 9 стандартных типоразмерах.

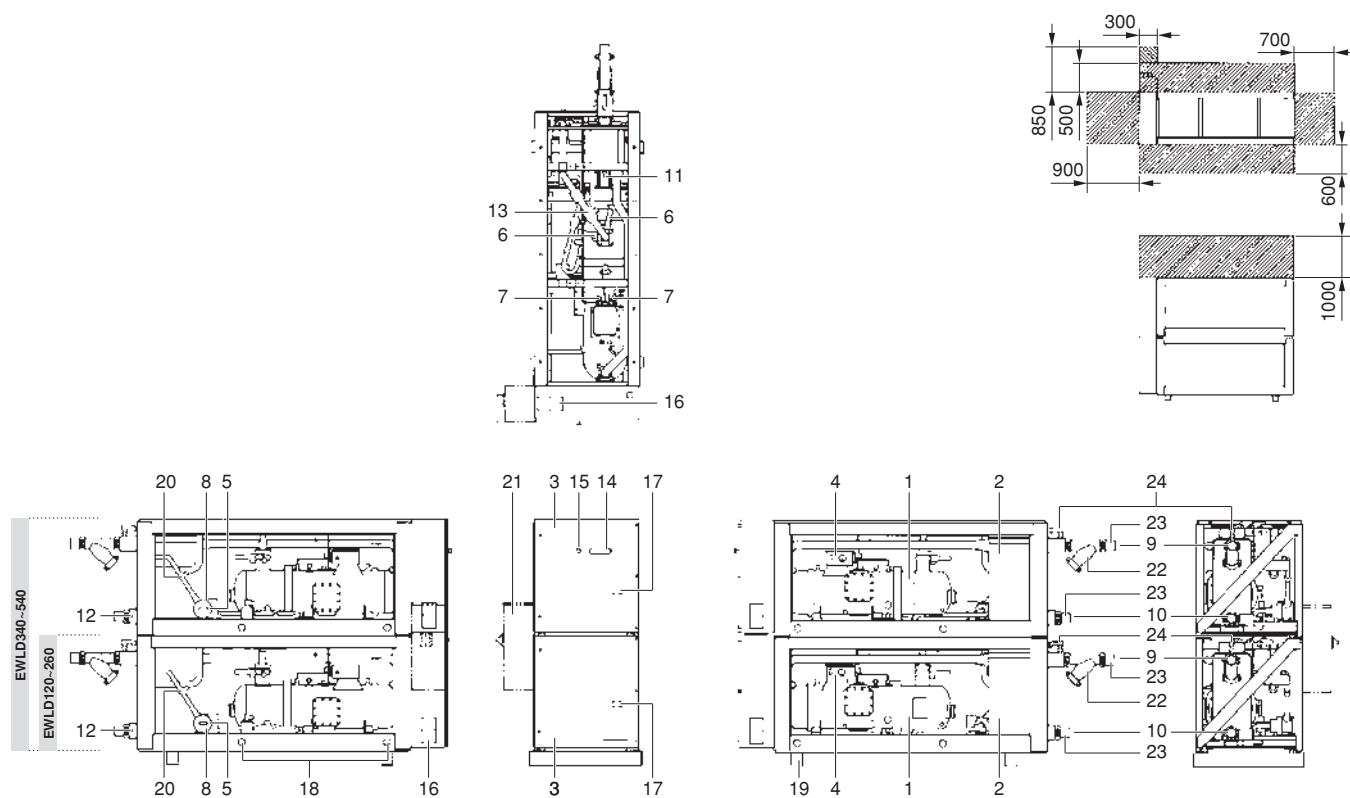


Рисунок - Основные элементы

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> 1 Компрессор 2 Испаритель 3 Электрический щиток 4 Щиток компрессора 5 Заправочный клапан 6 Предохранительный клапан 7 Реле высокого давления 8 Осушитель 9 Вход охлаждаемой воды (муфта Victaulic®) 10 Выход охлажденной воды (муфта Victaulic®) 11 Датчик температуры воды на входе 12 Датчик температуры воды на выходе 13 Запорный выпускной вентиль | <ul style="list-style-type: none"> 14 Цифровой пульт управления с дисплеем 15 Аварийная остановка 16 Ввод кабеля электропитания 17 Место ввода электрических кабелей чиллера 18 Отверстия для подъема 19 Опорный брус для транспортировки 20 Шаровой клапан трубопровода жидкого хладагента 21 Основной выключатель цепи электропитания (в комплект поставки не входит) 22 Фильтр 23 Обратная труба для сварки 24 Реле потока ▨ Обязательное свободное пространство вокруг агрегата для проведения технического обслуживания |
|---|--|

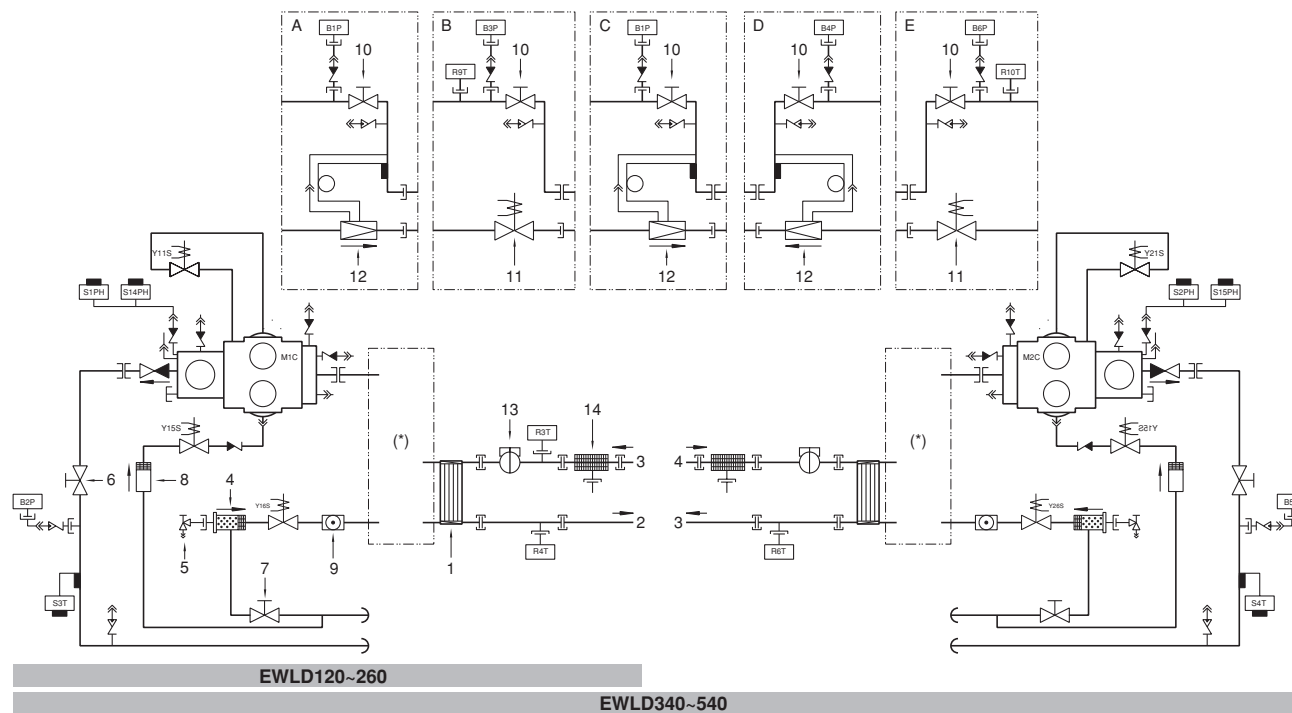


Рисунок - Функциональная схема чиллера

1	Испаритель	9	Смотровое стекло	A	только для моделей EWLD120~170
2	Выход воды	10	Запорный клапан на всасывании (в комплект поставки не входит)	B	только для моделей EWLD240~260, EWLD400~540
3	Вход воды	11	Электронный расширительный клапан	C	только для модели EWLD340
4	Осушитель	12	Расширительный клапан	D	только для модели EWLD340~400
5	Заправочный клапан	13	Реле протока	E	только для модели EWLD480~540
6	Запорный вентиль на нагнетании	14	Фильтр	(*)	См. A~E
7	Запорный вентиль				
8	Сетчатый фильтр				

По мере циркуляции хладагента по чиллеру состояние хладагента изменяется. Эти изменения происходят под влиянием следующих основных элементов системы:

- **Компрессор**
Компрессор (M*C) играет роль насоса, обеспечивая циркуляцию хладагента в холодильном контуре. Компрессор сжимает поступающие из испарителя пары хладагента до давления, при котором они в конденсаторе свободно превращаются в жидкость.
- **Фильтр/осушитель**
Фильтр, установленный за конденсатором, удаляет из хладагента мелкие механические включения, что предотвращает засорение трубок системы. Осушитель удаляет воду из системы.
- **Регулирующий вентиль**
Выходящий из конденсатора жидкий хладагент поступает в испаритель через регулирующий вентиль. Регулирующий вентиль создает такое давление хладагента, при котором он легко испаряется в испарителе.
- **Испаритель**
Основной функцией испарителя является отвод тепла от проходящей через него воды. Тепло отводится за счет превращения поступающего из конденсатора хладагента в газообразное состояние.
- **Вход/выход воды**
Входной и выходной патрубки чиллера сделаны таким образом, что позволяют легко подключить агрегат к контуру циркуляции воды центральных кондиционеров, фанкойлов или промышленного оборудования.

- **Реле протока**
Реле протока защищает испаритель блока от замерзания при отсутствии расхода воды и при малом расходе.
- **Фильтр для воды**
Фильтр для воды защищает испаритель от засорения.

Защитные устройства

Чиллер оснащен защитными устройствами трех типов:

- 1 **Общие защитные устройства**
Общие защитные устройства перекрывают все контуры и останавливают чиллер. Соответственно, после срабатывания одного из общих защитных устройств включение чиллера необходимо производить вручную.
- 2 **Защитные устройства контуров**
Защитные устройства контуров перекрывают контуры, которые они защищают. Соответственно, после срабатывания одного из защитных устройств контуров включение чиллера вручную производить не нужно.
- 3 **Защитные устройства отдельных элементов**
Защитные устройства отдельных элементов отключают элементы системы, которые они защищают.

Ниже кратко перечислены назначение и принцип действия защитных устройств разных типов.

- Реле максимального тока
Реле максимального тока (K*S) расположены в электрическом щитке чиллера и защищают электродвигатели компрессора от перегрузки, обрыва фазы и чрезмерно низкого напряжения. Эти реле настраиваются на заводе и не подлежат регулировке. Если реле сработали, они должны быть приведены в рабочее положение вручную, затем необходимо сбросить ошибку на пульте управления.
- Тепловая защита компрессора
Электродвигатели компрессоров оборудованы устройствами тепловой защиты (Q*M). Эти устройства срабатывают, когда температура электродвигателя становится слишком высокой.
Когда температура снижается до нормального значения, защитные устройства автоматически возвращаются в исходное положение, затем необходимо вручную сбросить ошибку на пульте управления.
- Реле протока
Блок защищен реле протока (S8L).
Если расход (проток) воды опускается ниже минимально допустимого уровня, реле протока отключает чиллер. Когда интенсивность протока воды повысится до нормального уровня, ошибку на пульте управления необходимо будет сбросить вручную.
- Тепловые реле на выходе компрессора
Чиллер оснащен защитными тепловыми реле (S*T) на выходе компрессора. Они срабатывают, когда температура хладагента, выходящего из компрессора, становится слишком высокой. Когда температура снижается до нормального значения, эти защитные устройства автоматически возвращаются в исходное положение, но ошибку на пульте управления необходимо сбросить вручную.
- Защита от замерзания
Защита от замерзания предотвращает замерзание воды в испарителе в процессе работы чиллера. Когда температура воды на выходе из испарителя становится слишком низкой, система управления выключает контур. Когда температура воды на выходе из испарителя повышается до нормального значения, чиллер снова готов к запуску.
Если защита от замерзания сработает в течение определенного периода несколько раз, будет подан аварийный сигнал опасности по морозоустойчивости и чиллер полностью отключится. В этом случае следует выяснить причину возникновения опасности замерзания, и когда температура воды на выходе из испарителя повысится до нормального значения, сигнал аварии на пульте управления нужно будет сбросить вручную.
- Защита по низкому давлению
Когда давление всасывания в контуре становится слишком низким, пульт управления отключает контур. После повышения давления до нормального значения необходимо вручную снять ошибку на пульте управления.
- Предохранительный защитный клапан
Предохранительный клапан срабатывает, когда давление в контуре хладагента становится слишком высоким. В случае возникновения этой ситуации отключите электропитание чиллера и обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
- Реле высокого давления
Каждый контур защищен двумя реле высокого давления (S*PH), которые контролируют давление в конденсаторе (давление на выходе из компрессора). Они установлены в корпусе компрессора. Если давление становится слишком высоким, эти реле срабатывают и циркуляция в холодильном контуре прекращается.
Реле высокого давления отрегулированы на заводе и не подлежат последующей регулировке. После срабатывания эти реле необходимо вернуть в исходное положение вручную (с помощью отвертки). Необходимо также вручную снять ошибку на пульте управления.

- Устройства защиты от перефазировки
Устройства защиты от перефазировки или неправильного подключения фаз (R*P) предотвращают возможность вращения винтовых компрессоров в обратном направлении. Если компрессоры не запускаются, необходимо поменять местами две фазы.

Внутренняя проводка - Перечень обозначений элементов электрических схем

Смотрите прилагаемую к чиллеру электрическую схему. Ниже приведены используемые в ней сокращения:

A1,A2.....**	Трансформатор тока/амперметр контура 1, контура 2
A1P.....	Плата пульта управления
A2P,A3P.....	Плата-привод электронного расширительного клапана контура 1, контура 2
A11P	Плата расширения пульта управления (только для моделей EWLD340~540)
V1P,V4P.....	Датчик низкого давления в контуре 1, в контуре 2
V2P,V5P.....	Датчик высокого давления в контуре 1 и в контуре 2
V3P,V6P.....	Датчик низкого давления в контуре 1 (A2P), в контуре 2 (A3P)
C11,C21.....	Конденсатор для управления производительностью (только для моделей EWLD340~540)
E1HC,E2HC.....	Нагреватель картера компрессора контура 1, контура 2
F1U~F3U....#	Сетевые предохранители
F11U~F13U ..#	Сетевые предохранители (только для моделей EWLD340~540)
F21U~F23U..#	Сетевые предохранители (только для моделей EWLD340~540)
F1R,F2R.....	Предохранители устройства защиты от перефазировки контура 1, контура 2
F6B.....	Предохранитель первичной цепи TR1
F7B.....	Предохранитель вторичной цепи TR1
F8B.....	Предохранитель привода электронного расширительного клапана
F8U.....	Предохранитель от повышения напряжения для A1P
F9B.....	Предохранитель вторичной цепи TR2
F10S,F11S.....	Автоматы защиты с предохранителями для контура 1 и контура 2 (только для моделей EWLD340~540)
F12B,F13B.....	Предохранитель электродвигателей вентиляторов контура 1, контура 2
H1P	Лампа индикации работы системы
H2P	Лампа индикации неисправности
H3P	Лампа индикации работы компрессора 1
H4P	Лампа индикации работы компрессора 2 (только для моделей EWLD340~540)
H4P,H5P	Сменный вход (только для моделей EWLD120~260)
H5P,H6P	Сменный вход (только для моделей EWLD340~540)
J1.....	Электропитание
J11,J23	Разъем RS485
J2,J3,J6,J20	Аналоговый вход
J4.....	Аналоговый выход
J5,J7,J8,J19	Цифровой вход
J12~J18,J21,J22 ...	Цифровой выход

K1A,K4A	Вспомогательное реле защиты контура 1, контура 2
K2A,K5A	Вспомогательное реле тепловой защиты компрессора контура 1, контура 2
K3A,K6A	Вспомогательное реле тепловой защиты на выходе компрессора контура 1, контура 2
K7A,K8A	Вспомогательное реле защиты по высокому давлению контура 1, контура 2
K7F~K9F	Контактор вентилятора (только для модели EWLD120~260)
K7F,K10F	Контакторы вентиляторов контура 1, контура 2 (только для моделей EWLD340~540)
K8F,K11F	Контакторы вентиляторов контура 1, контура 2 (только для моделей EWLD340~540)
K9F,K12F	Контакторы вентиляторов контура 1, контура 2 (только для моделей EWLD340~540)
K1M,K4M	Линейный контактор контура 1, контура 2
K2M,K5M	Контактор переключения типа «треугольник» контура 1, контура 2
K3M,K6M	Контактор переключения типа «звезда» контура 1, контура 2
K17S,K18S	Реле максимального тока контура 1, контура 2
L1,L2,L3	Клеммы силового электропитания
M1C,M2C	Электродвигатель компрессора контура 1, контура 2
M1S,M2S	Бесступенчатая регулировка производительности компрессора контура 1, контура 2
M11F~M16F	Электродвигатель вентилятора контура 1
M21F~M26F	Электродвигатель вентилятора контура 2 (только для моделей EWLD340~540)
PE	Магистральная клемма заземления
Q1M,Q2M	Тепловая защита электродвигателя компрессора контура 1, контура 2
Q11F~Q16F	Тепловая защита вентиляторов контура 1
Q21F~Q26F	Тепловая защита электродвигателя вентилятора контура 2 (только для моделей EWLD340~540)
R1,R2	Вспомогательное сопротивление для обратной связи
R1F,R2F	Сопротивление обратной связи для контура 1, контура 2
R1P,R2P	Устройство защиты от перефазировки контура 1, контура 2
R3T	Датчик температуры воды на входе испарителя
R4T,R6T	Датчик температуры воды на выходе из испарителя контура 1, контура 2
R5T	Датчик температуры окружающего воздуха
R7T	Датчик температуры воды на выходе в общем коллекторе (только для моделей EWLD340~540)
R8T	Датчик температуры воды на выходе испарителя в системе DICN
R9T,R10T	Датчик температуры электронного расширительного клапана в контуре 1 (A2P), в контуре 2 (A3P)
S1PH,S2PH	Реле высокого давления контура 1, контура 2
S3T,S4T	Тепловое реле на выходе компрессора контура 1, контура 2
S5E	Кнопка аварийной остановки

S6S	*	Сменный переключатель для дистанционной функции (напр., дистанционного запуска/остановки)
S8L,S10L		Реле протока контура 1 и контура 2
S9L,S11L#		Контакт, замыкаемый на время работы насоса
S10S	*	Сменный переключатель для дистанционной функции (напр., двойного установочного значения)
S11S	*	Сменный переключатель для дистанционной функции (напр., активизации/отключения ограничения производительности 1)
S12S	*	Сменный переключатель для дистанционной функции (напр., активизации/отключения ограничения производительности 2)
S13S	##	Основной выключатель электропитания
S14PH,S15PH		Реле высокого давления контура 1, контура 2
TC01~TC04		Оптосоединитель (аналоговый сигнал в цифровой)
TR1		Трансформатор в цепи управления
TR2		Трансформатор в цепи питания пульта управления + цифровые входы
V1	**	Вольтметр
V1F		Фильтр для электронного расширительного клапана
V2C~V5C		Феррит для электронного расширительного клапана
X2A~X4A		Разъем на 24, 20, 16 контактов к главному выключателю (только для моделей EWLD340~540)
Y1E,Y2E		Электронный расширительный клапан контура 1, контура 2
Y11S,Y21S		12%-ый уровень производительности компрессора контура 1, контура 2
Y15S,Y25S		Клапан впрыска жидкого хладагента в компрессор контура 1, контура 2
Y16S,Y26S		Электромагнитный клапан в контуре циркуляции жидкого хладагента - контур 1, контур 2

	Отсутствует в стандартной комплектации	
	Не устанавливается в качестве опции	Устанавливается в качестве опции
Обязательно	#	##
Необязательно	*	**

Перед началом работы

Что нужно проверить перед первым запуском



Убедитесь в том, что размыкатель цепи электропитания на силовом щитке чиллера выключен.

После завершения монтажа агрегата перед включением размыкателя цепи электропитания необходимо проверить следующее:

1 Электропроводка

Убедитесь в том, что прокладка и подсоединение электропроводки, соединяющей местную электрическую сеть с чиллером, выполнены в соответствии с указаниями, приведенными в инструкции по монтажу агрегата, в соответствии с прилагаемыми электрическими схемами, а также общеевропейскими и национальными стандартами и правилами.

- 2** Дополнительный контакт блокировки насоса
Должны быть установлены дополнительные контакты блокировки насоса (S9L). Убедитесь в том, что контакты подключены к соответствующим клеммам (см. электрическую схему, прилагаемую к агрегату). Контакты должны быть нормально разомкнутыми.
- 3** Предохранители и защитные устройства
Проследите за тем, чтобы параметры установленных при монтаже системы предохранителей и предохранительных устройств соответствовали указанным в инструкции по монтажу. Убедитесь в том, что ни один из предохранителей и ни одно из предохранительных устройств не заменено перемычками.
- 4** Заземление
Убедитесь в том, что провода заземления подключены правильно и все контакты надежно затянуты.
- 5** Внутренняя электропроводка
Визуально проверьте электрический щиток на предмет возможного наличия неплотных электрических контактов и поврежденных деталей.
- 6** Крепеж
Убедитесь в том, что агрегат надежно закреплен, чтобы исключить возникновение излишних шумов и вибраций.
- 7** Механические повреждения
Осмотрите чиллер изнутри и убедитесь в том, что его детали не имеют механических повреждений, а трубы не перекручены и не пережаты.
- 8** Утечка хладагента
По окончании установки перед запуском систему необходимо проверить на утечку хладагента. В случае обнаружения утечки обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
- 9** Утечка масла
Проверьте компрессор на утечку масла. В случае обнаружения утечки обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
- 10** Запорные вентили
Откройте вентиль в жидкостной линии хладагента, а также нагнетательный и всасывающий запорные вентили (если таковые имеются).
- 11** Напряжение электропитания
Проверьте напряжение электропитания в местном распределительном щитке. Оно должно соответствовать значению, указанному на имеющейся на блоке идентификационной табличке.
- 12** Трубопроводы в системе циркуляции воды
Проверьте систему циркуляции воды и циркуляционные насосы.
Проверьте, правильно ли установлен прилагаемый к блоку комплект фильтра перед входом воды в испаритель.
- 13** Датчики воды
Проверьте правильность крепления всех датчиков воды к трубам, подсоединенным к испарителю.

Подача воды

Заполните систему циркуляции воды с учетом минимального объема воды, необходимого для данной модели чиллера. См. "Инструкцию по монтажу".

Убедитесь в том, что качество воды соответствует показателям, приведенным в инструкции по монтажу.

Осуществите выпуск воздуха в верхних точках системы циркуляции воды, проверьте работу циркуляционного насоса и реле протока.

Подключение к сети электропитания и подогрев картера



Перед запуском компрессора после длительного простоя системы во избежание его поломки необходимо включить нагреватель картера **не менее, чем на 8 часов**.

Чтобы включить нагреватель картера, необходимо выполнить следующие действия:

- 1** Включите размыкатель цепи на местном распределительном щитке. Убедитесь в том, что чиллер выключен.
- 2** Нагреватель картера включится автоматически.
- 3** С помощью вольтметра проверьте напряжение питания на клеммах L1, L2, L3. Оно должно соответствовать значению, указанному на имеющейся на блоке идентификационной табличке. Если показания вольтметра выходят за пределы указанных в технических характеристиках допустимых значений, проверьте правильность электрических соединений и в случае необходимости замените кабели питания.
- 4** Проверьте светодиоды на устройствах защиты от перефазировки. Если они светятся, последовательность фаз правильна. Если светодиоды не светятся, выключите размыкатель цепи и вызовите аттестованного электрика для перемены последовательности фаз.
- 5** Проверьте, греются ли нагреватели картера.

Спустя 8 часов чиллер будет готов к работе.

Подключение и работа контактора вентилятора

Компрессор запускается в режиме 12% \triangleleft и работает в течение 5 секунд. Срабатывает приобретаемое на внутреннем рынке реле между клеммами 90 и 91.



Релейная защита по контактам не должна превышать ток в 4 А для каждого разъема.

Через 5 секунд режим работы компрессора изменится с \triangleleft на \triangle , в котором он будет работать еще в течение 15 секунд. Нагрузка компрессора останется на уровне 12%. В течение этого периода срабатывает дополнительное приобретаемое на внутреннем рынке реле между клеммами 92 и 93.

Между клеммами 94 и 95 может сработать третий и последний контактор вентилятора.

С этого момента, если используется ручной или автоматический режим, эти реле будут включаться и выключаться в соответствии с задаваемой нагрузкой вентилятора.

Общие рекомендации

Перед включением чиллера примите к сведению следующие рекомендации:

- 1 После завершения всех монтажных и установочных операций закройте все передние панели агрегата.
- 2 Открывать крышки электрических щитков разрешается только аттестованному электрику и только для проведения технического обслуживания.
- 3 В целях предотвращения замерзания воды в испарителе и повреждения жидкокристаллического дисплея цифрового пульта управления не выключайте питание чиллера в зимний период.

При низкой температуре разборчивость отображаемой на дисплее информации несколько снижается.

Управление работой чиллера

Чиллеры серии EWLD120~540 комплектуются цифровым пультом управления, позволяющим легко и удобно задавать параметры работы агрегата, осуществлять его эксплуатацию и обслуживание.

Эта часть инструкции имеет модульную структуру, где каждый модуль посвящен конкретной операции. За исключением первого раздела, в котором дается краткое описание самого пульта управления, каждый раздел и подраздел этой части посвящен отдельной операции, которую Вы можете выполнить в ходе эксплуатации чиллера.

В зависимости от модели чиллер может иметь один или два холодильных контура. Модели EWLD340~540 имеют два холодильных контура, а модели EWLD120~260 — один контур. Далее по тексту эти контуры в большинстве случаев будут обозначаться как C1 и C2. Соответственно, информация о контуре 2 (C2) не относится к моделям EWLD120~260.

Цифровой пульт управления

Интерфейс пользователя

Цифровой пульт управления состоит из буквенно-цифрового дисплея, маркированных кнопок-клавиш и нескольких светодиодов.

- Встроенный цифровой пульт управления

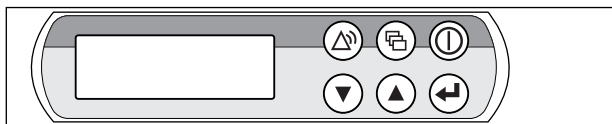


Рисунок - Встроенный цифровой пульт управления

Клавиши:

- ⏻ клавиша входа в главное меню.
- ⏻ клавиша запуска и выключения чиллера.
- ⚠️ клавиша входа в меню защитных устройств и сброса индикации аварии.
- ⬆️ клавиши для прокрутки страниц меню на экране (в случае, если отображаются символы ⚡, ⚡ или ⚡), а также для увеличения (уменьшения) установочного значения.
- ⬅️ клавиша подтверждения выбранного режима или установочного значения.

- Цифровой пульт дистанционного управления (поставляется по отдельному заказу)

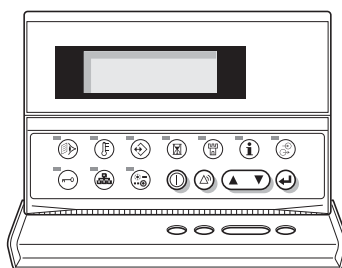


Рисунок - Цифровой пульт дистанционного управления

- ⏻ клавиша запуска и выключения чиллера.
- ⚠️ клавиша входа в меню защитных устройств и сброса индикации аварии.
- ⬆️ клавиша для навигации по страницам меню на экране (в случае, если отображаются символы ⚡, ⚡ или ⚡), а также для увеличения (уменьшения) установочного значения.
- ⬅️ клавиша подтверждения выбранного режима или установочного значения.
- ⏪ клавиша входа в меню состояния.
- ⏩ клавиша входа в меню установочных значений.
- ⏪ клавиша входа в меню установок пользователя.
- ⌚ клавиша входа в меню таймеров.
- 📄 клавиша входа в меню "предыстории".
- ℹ️ клавиша входа в информационное меню.
- ⚡ клавиша входа в меню состояния входов/выходов.
- 🔑 клавиша входа в меню пароля пользователя.
- ⚡ клавиша входа в меню системы DICN, называемого также сетевым меню (в стандартный комплект поставки не входит).
- ⚡ эта клавиша на чиллерах серии EWLD не задействована.

ПРИМЕЧАНИЕ Точность показаний температуры: $\pm 1^{\circ}\text{C}$.



При попадании на дисплей прямых солнечных лучей разборчивость отображаемой на нем информации несколько снижается.

Как войти в меню

- Встроенный цифровой пульт управления
Навигация по главному меню осуществляется с помощью клавиш ⬆️ и ⬆️ перемещением метки > от одного пункта меню к другому. Войти в обозначенный меткой пункт меню можно нажатием клавиши ⬅️.

```
>READOUT MENU
SETPOINTS MENU
USERSETTINGS MENU
TIMERS MENU
HISTORY MENU
INFO MENU
I/O STATUS MENU
USERPASSWORD MENU
NETWORK MENU
```

- Цифровой пульт дистанционного управления
Нажимайте соответствующие меню клавиши как указано в разделе «Интерфейс пользователя», абзац «Цифровой пульт дистанционного управления (поставляется по отдельному заказу)» на странице 8.

Подключение пульта управления

Для подключения пульта дистанционного управления к чиллеру можно использовать кабель длиной до 1000 метров (модели EWLD120~260) и до 300 метров (модели EWLD340~540). Это дает возможность управлять работой чиллера дистанционно с большого расстояния. Требования к этому кабелю см. в разделе "Кабель для подключения цифрового пульта управления" инструкции по монтажу.

Для управления чиллерами, работающими в системе DICN, цифровые пульты дистанционного управления могут устанавливаться удаленно на расстоянии до 50 метров от агрегатов, а подключение может осуществляться с помощью шести-жильного телефонного кабеля, имеющего сопротивление не выше 0,1 Ω/м.

Работа с чиллером

В этом разделе освещается повседневная эксплуатация чиллера. Прочитав его, Вы научитесь выполнять такие стандартные операции, как:

- «Выбор языка» на странице 9,
- «Включение чиллера» на странице 9 и «Выключение чиллера» на странице 9,
- «Просмотр информации о работе чиллера» на странице 10,
- «Регулировка установочных значений температуры» на странице 10,
- «Возвращение чиллера в исходное состояние после срабатывания защиты» на странице 11.

Выбор языка

По Вашему желанию отображение информации и ввод команд может осуществляться на одном из следующих языков: английском, немецком, французском, испанском или итальянском.

- 1 Войдите в меню установок пользователя. См. раздел «Как войти в меню» на странице 8
- 2 Перейдите на соответствующую страницу меню установок пользователя с помощью клавиш ▲ и ▼.
- 3 Нажимайте клавишу Ⓞ для изменения рабочего языка до тех пор, пока необходимый язык не будет активизирован.

Включение чиллера

- 1 Нажмите клавишу Ⓞ на панели пульта управления.
В зависимости от значения параметра дистанционного включения/выключения (см. руководство по техническому обслуживанию) может произойти следующее.
Если параметру дистанционного включения/выключения задано значение NO (НЕТ), светодиод, находящийся под клавишей Ⓞ, загорится, и начнется цикл инициализации чиллера. Как только все таймеры достигнут нуля, агрегат начнет работать.
Если параметру дистанционного включения/выключения задано значение YES (ДА), состояние блока будет характеризоваться следующими данными, приведенными в таблице:

Выключатель на собственном пульте	Дистанционный выключатель	Чиллер	Светодиод клавиши Ⓞ
ВКЛ	ВКЛ	ВКЛ	ВКЛ
ВКЛ	ВЫКЛ	ВЫКЛ	Мигает
ВЫКЛ	ВКЛ	ВЫКЛ	ВЫКЛ
ВЫКЛ	ВЫКЛ	ВЫКЛ	ВЫКЛ

- 2 Если в течение нескольких минут чиллер не запустился, см. раздел «Возможные неисправности и способы их устранения» на странице 20.

Выключение чиллера

Если параметру дистанционного включения/выключения задано значение NO (НЕТ):

- Нажмите клавишу Ⓞ на пульте управления.
- Светодиод, находящийся под клавишей Ⓞ, погаснет.

Если параметру дистанционного включения/выключения задано значение YES (ДА):

- Нажмите клавишу Ⓞ на пульте управления или выключите агрегат с помощью дистанционного выключателя.
- Светодиод, находящийся под клавишей Ⓞ, в первом случае погаснет, во втором - начнет мигать.



В случае сбоя в работе чиллера выключите его с помощью кнопки аварийного выключения.

ПРИМЕЧАНИЕ Также см. «Установка параметров таймера расписания» на странице 15 и «Изменение установок в сервисном меню» в разделе «Определение функций сменных цифровых входов и выходов» инструкции по монтажу.

Включение и выключение чиллеров в системе DICN

Если нажать клавишу Ⓞ на чиллере, имеющем статус NORMAL или STANDBY, все остальные агрегаты, имеющие статус NORMAL или STANDBY, соответственно включатся или выключатся.

Если нажать клавишу Ⓞ на чиллере, находящемся в состоянии DISCONNECT ON/OFF, то только этот чиллер включится или выключится.

ПРИМЕЧАНИЕ Если используется дистанционный выключатель, то размыкающим контактом для всех агрегатов в сети DICN, находящихся в состоянии NORMAL или STANDBY, будет контакт, подключенный к главному агрегату.

Для чиллеров, находящихся в состоянии DISCONNECT ON/OFF, размыкающим контактом будет контакт, подсоединенный к данному чиллеру.

ПРИМЕЧАНИЕ Если пользователь захочет, чтобы 1 агрегат работал только по его команде, этот агрегат необходимо перевести в состояние DISCONNECT ON/OFF.

При этом не рекомендуется присваивать данному агрегату статус главного. Даже если статус главного будет присвоен агрегату, находящемуся в состоянии DISCONNECT ON/OFF, размыкающим контактом для других агрегатов, находящихся в режиме NORMAL или STANDBY, будет контакт, подключенный к главному агрегату. Следовательно, невозможно выключить дистанционно только главный чиллер.


В данном случае выключение только главного чиллера выполняется кнопкой ON/OFF, находящейся непосредственно на главном агрегате.

- 1 Войдите в меню состояния. См. раздел «Как войти в меню» на странице 8.

На дисплее пульта управления автоматически появится первая страница меню состояния, которая содержит следующую информацию об испарителе:


- **MANUAL MODE** или **INLSETP1/2** или **OUTLSETP1/2**: это означает ручное или автоматическое управление. Если выбран режим автоматического управления, дисплей пульта управления покажет текущее установочное значение температуры. В зависимости от состояния удаленного контакта будет активно установочное значение 1 или установочное значение 2.
- **INL WATER E**: текущая температура воды на входе в систему.
- **OUTL WATER E**: текущая температура воды на выходе из системы (модели EWLD120~260) или на выходе в общем коллекторе (модели EWLD340~540).

ПРИМЕЧАНИЕ Для чиллеров, работающих в системе DICN, значения **INLET WATER** и **OUTLET WATER** относятся к индивидуальным агрегатам, а не к системе в целом. Температурные значения для системы в целом можно посмотреть на первой странице сетевого меню.

- 2 Нажатием клавиши  откройте следующую страницу меню состояния. Эта страница имеется только в моделях с двумя холодильными контурами.

На этой странице меню состояния отображается следующая информация об испарителе:

- **OUT WATER C1**: текущая температура воды на выходе контура 1.
- **OUT WATER C2**: текущая температура воды на выходе контура 2.

- 3 Нажатием клавиши  откройте следующую страницу меню состояния.

Страница **UNIT STATUS** меню состояния содержит информацию о состоянии различных контуров.

- **C1**: текущее состояние контура 1.
- **C2**: текущее состояние контура 2.

Когда контур включен, на дисплее может отображаться следующая информация.

- **C1: 40%** - это выраженное в процентах значение обозначает производительность, на которую активизирован данный контур.

ПРИМЕЧАНИЕ Когда высокое давление в контуре будет ограничиваться, отображаемое значение производительности будет мигать. Ограничение высокого давления происходит для предотвращения увеличения и принудительного уменьшения нагрузки, вызываемого слишком высоким давлением.

Когда контур выключен, на дисплее может отображаться следующая информация.

- **SAFETY ACTIVE**: сработало одно из защитных устройств контура (см. раздел «Возможные неисправности и способы их устранения» на странице 20).
- **<LIMIT>**: контур ограничен с помощью контакта дистанционного управления.
- **TIMERS BUSY**: текущее значение одного из программных таймеров не равно нулю (см. раздел «Меню таймеров» на странице 13).
- **CAN STARTUP**: контур готов к запуску в случае возникновения необходимости в дополнительной холодильной мощности.


Приведенные выше четыре сообщения перечислены в порядке приоритета. Если один из таймеров продолжает отсчет и сработало одно из защитных устройств, появляется сообщение **SAFETY ACTIVE**.

Параметр **UNIT CAPACITY** является процентным выражением фактической холодопроизводительности чиллера.

- 4 Нажатием клавиши  откройте следующую страницу меню состояния.

Эта страница называется **ACTUAL PRESSURES** и содержит информацию о значениях давления в первом контуре.

- **HP1/2**: высокое давление хладагента в контуре 1, соответственно в контуре 2. Первое число означает давление в барах, второе — температуру насыщения в градусах Цельсия.
- **LP1/2**: низкое давление хладагента в контуре 1, соответственно в контуре 2. Первое число означает давление в барах, второе — температуру насыщения в градусах Цельсия.

- 5 Нажатием клавиши  откройте следующую страницу меню состояния. (Только для моделей EWLD340~540.)


Эта страница называется **ACTUAL PRESSURES** и содержит информацию о значениях давления во втором контуре.

- 6 Нажатием клавиши  откройте следующую страницу меню состояния.

Эта страница меню доступна только в том случае, если система снабжена датчиками напряжения и тока. Она содержит информацию о значениях напряжения и тока на компрессоре.

- 7 Нажатием клавиши  откройте следующую страницу меню состояния.

Эта страница содержит информацию о полной наработке компрессоров в часах и температуре окружающей среды.

- 8 Нажмите клавишу , чтобы вернуться к другим страницам меню.

Регулировка установочных значений температуры

Чиллер допускает задание и выбор четырех или двух независимых установочных значений температуры:

в режиме охлаждения — двух для температуры воды на входе в испаритель и двух - на выходе из него.

- **INLSETP1E**: температура воды на входе в испаритель, установочное значение 1,
- **INLSETP2E**: температура воды на входе в испаритель, установочное значение 2.
- **OUTLSETP1E**: температура воды на выходе из испарителя, установочное значение 1,
- **OUTLSETP2E**: температура воды на выходе из испарителя, установочное значение 2.

Выбор одного из этих двух установочных значений (1 или 2) осуществляется с помощью двухпозиционного дистанционного переключателя (устанавливается пользователем). Какое из установочных значений используется чиллером в данный момент, можно проверить, войдя в меню состояния.

ПРИМЕЧАНИЕ Пользователь также может определить установочное значение, зависимое от аналогового входа.




ПРИМЕЧАНИЕ Также см. «Изменение установок в сервисном меню» в разделе «Определение функций сменных цифровых входов и выходов» инструкции по монтажу.

Если выбран режим ручного управления (см. раздел «[Меню установок пользователя](#)»), ни одно из вышеупомянутых установочных значений температуры использоваться не будет.

Чтобы изменить установочное значение температуры, необходимо выполнить следующие действия:

- 1 Войдите в меню установочных значений. См. раздел «[Как войти в меню](#)» на странице 8.

Если для изменения установочных значений не предусмотрен пароль пользователя (см. раздел «[Меню установок пользователя](#)»), пульт управления сразу же войдет в меню установочных значений.

Если пароль пользователя предусмотрен, введите его с помощью клавиш  и  (см. «[Меню пароля пользователя](#)» на странице 14). Нажмите клавишу , чтобы подтвердить правильность введенного пароля и войти в меню установочных значений.

- 2 С помощью клавиши  выберите установочное значение, которое необходимо изменить.

Установочное значение считается выбранным, если около его наименования мигает символ курсора.

Символ ">" указывает, какое из установочных значений температуры используется в данный момент.

- 3 Нажатием клавиш  и  измените установочное значение температуры.

Ниже приводится значение по умолчанию, предельные значения и шаг регулировки установочных значений температуры охлаждения (испаритель):


	SETP IN E	SETPOUT E
значение по умолчанию	12 °C	7 °C
предельные значения ^(а)	7 --> 23 °C	4 --> 16 °C
шаг регулировки	0,1 °C	0,1 °C

(а) Для чиллеров, работающих на гликоле, на заводе может быть установлен более низкий предел температуры охлаждения.

Например:


SETP IN E: 5°C, 3°C, -2°C, -7°C


SETPOUT E: 2°C, 0°C, -5°C, -10°C

- 4 Чтобы сохранить измененное установочное значение температуры, нажмите клавишу .

Когда изменения будут сохранены, курсор перейдет к следующему установочному значению. Если изменения будут отменены, курсор займет положение в верхнем левом углу страницы.


- 5 Чтобы изменить другие установочные значения, повторите действия, начиная с пункта 2.


ПРИМЕЧАНИЕ  Когда задается установочное значение для чиллера, входящего в систему DICN, оно распространяется на все другие агрегаты этой системы.

ПРИМЕЧАНИЕ  См. также «[Установка параметров таймера расписания](#)» на странице 15 и «[Задание плавающих установочных значений](#)» на странице 16.


Возвращение чиллера в исходное состояние после срабатывания защиты


Чиллеры оснащены защитными устройствами трех типов: защитные устройства чиллера, контуров и сетей.

При срабатывании устройства защиты чиллера все компрессоры выключаются. В меню защитных устройств будет указано, какое именно устройство сработало. На странице UNIT STATUS меню состояния появится надпись: OFF – SAFETY ACTIVE, то есть «сработала защита» для всех контуров. Загорится красный светодиод клавиши  и включится звуковая сигнализация.

При срабатывании устройства защиты контура компрессор этого контура выключается. На странице UNIT STATUS меню состояния появится надпись OFF – SAFETY ACTIVE, то есть «сработала защита» конкретного контура. Загорится красный светодиод клавиши  и включится звуковая сигнализация.


Если срабатывает защитное устройство сети в системе DICN, подчиненные чиллеры, не опознанные сетью, будут функционировать самостоятельно, как одиночные агрегаты.

■ Если подчиненный блок не будет опознан сетью, загорится красный свет внутри клавиши  на пульте управления главного чиллера и включится звуковая сигнализация.

■ Если главный чиллер не будет опознан сетью, загорится красный свет внутри клавиши  каждого из подчиненных агрегатов и включится их звуковая сигнализация.

Если выключение чиллера произошло из-за сбоя в сети электропитания, он автоматически возобновит работу при нормализации напряжения.

Для возвращения агрегата в исходное состояние после срабатывания защиты необходимо выполнить следующие действия:


- 1 Нажмите клавишу , чтобы подтвердить, что авария замечена.


Подача звукового сигнала прекратится.


Пульт управления автоматически перейдет на соответствующую страницу меню защитных устройств: устройств защиты блока или устройств защиты контура.

- 2 Найдите причину отключения чиллера и устраните ее.



См. «[Вывод информации о сработавших защитных устройствах и состоянии чиллера](#)» и раздел «[Возможные неисправности и способы их устранения](#)» на странице 20.


Когда защитное устройство можно будет вернуть в исходное состояние, светодиод клавиши  начнет мигать.

ПРИМЕЧАНИЕ  Чтобы получить возможность сбросить ошибку контура EEV NOT CLOSED, необходимо выполнить несколько предварительных действий. См. раздел «Сброс сигнала аварии EEV NOT CLOSED» инструкции по монтажу.


- 3 Нажмите клавишу , и защитные устройства, причина срабатывания которых устранена, вернуться в исходное состояние.

При необходимости введите USER PASSWORD или SERVICE PASSWORD. (смотрите раздел «Установка пароля на сброс защиты» инструкции по монтажу).

Когда все защитные устройства будут отключены и переведены в исходное состояние, светодиод клавиши  погаснет. Если же одно из защитных устройств все еще активизировано, светодиод клавиши  продолжит светиться. В этом случае повторите действия, начиная с пункта 2.

- 4 При срабатывании защитного устройства чиллера достаточно будет только снова нажать клавишу .

! Если электропитание чиллера отключается пользователем для проведения ремонта защитного устройства, то после возобновления подачи питания защитное устройство возвращается в исходное состояние автоматически.

ПРИМЕЧАНИЕ  Войдя в меню "предыстории", можно получить информацию о том, что происходило с системой ранее, а именно: число срабатываний устройств защиты чиллера и контуров, а также состояние чиллера в момент срабатывания защиты.

Дополнительные возможности цифрового пульта управления

В настоящем разделе приведен обзор и краткое функциональное описание страниц различных меню. В следующем разделе будет описано, как использовать функции этих меню для настройки и конфигурирования чиллера в систему.

В каждое меню можно войти, нажав соответствующую клавишу на панели цифрового пульта управления. Символ \downarrow на дисплее указывает, что с помощью клавиши \odot можно перейти к следующей странице текущего меню. Символ \leftarrow на дисплее указывает, что с помощью клавиши \odot можно перейти к предыдущей странице текущего меню. Если на дисплее отображается символ \leftarrow , Вы можете либо вернуться на предыдущую страницу, либо перейти на следующую.

Меню состояния

После запуска пульт управления автоматически входит в меню состояния.

```
└─ INLSETP1 E: 12.0°C
   INL WATER E: 12.0°C
   OUTL WATER E: 07.0°C
```

Здесь содержится текущая информация о режиме управления, а также о температуре воды на входе и выходе испарителя. Обратите внимание на то, что для чиллеров, работающих в системе DICN, значения INLET WATER и OUTLET WATER относятся к индивидуальным агрегатам, а не к системе в целом. Температурные значения для системы в целом можно посмотреть на первой странице сетевого меню.

```
└─ EVAPORATOR
   OUT WATER C1: 07.0°C
   OUT WATER C2: 07.0°C
```

Здесь содержится информация о температуре воды на выходе из испарителя контуров 1 и 2 (только для моделей EWLD340~540)

```
└─ UNIT STATUS
   C1: OFF-CAN STARTUP
   C2: OFF-CAN STARTUP
   UNITCAPACITY: 000%
```

Здесь содержится информация о текущем состоянии агрегата и шаге термостата.

```
└─ ACT. PRESSURES C1
   HP1: 19.0b = 50.8°C
   LP1: 4.4b = 5.2°C
```

Здесь содержится информация о текущих значениях давления в контуре 1.

```
└─ ACT. PRESSURES C2
   HP2: 19.0b = 50.8°C
   LP2: 4.4b = 5.2°C
```

Здесь содержится информация о значениях давления в контуре 2 (только для моделей EWLD340~540).

```
└─ EXTRA READOUT
   RH1: 00000h CS1: 00000
   RH2: 00000h CS2: 00000
   AMBIENT: 20.0°C
```

Здесь содержится информация о температуре окружающей среды, о полной наработке компрессоров в часах и количестве запусков компрессоров.

Меню установочных значений

В зависимости от того, что было задано в меню установок пользователя и какой в данный момент выбран режим (охлаждение/нагрев), в меню "установочных значений" можно войти либо сразу, либо указав пароль пользователя.

```
> INLSETP1 E: 12.0°C
   INLSETP2 E: 12.0°C
   OUTLSETP1 E: 07.0°C
   OUTLSETP2 E: 07.0°C
```

Здесь задаются установочные значения температуры.

Меню установок пользователя

Меню установок пользователя, вход в которое защищен паролем, позволяет задать обычно используемый режим работы агрегатов.

```
└─ CONTROL SETTINGS
   MODE: INL WATER
   CIR2: 70% CIR2: 100%
   F1*: :MED F2*: :MED
```

Здесь можно задать параметры, устанавливаемые вручную, а также активизировать или отменить режим ручного управления.

```
└─ THERMOST.SETTINGS
   LOADUP: 100s-DWN: 020s
```

Здесь можно задать параметры работы термостата.

```
└─ LEAD-LAG SETTINGS
   LEAD-LAG MODE : AUTO
   LEAD-LAG HOURS: 1000h
   EQUAL STARTUP : NO
```

Здесь можно задать последовательный режим работы обоих контуров (только для моделей EWLD340~540).

```
└─ CAP. LIM. SETTINGS
   MODE: REMOTE DIG INP.
   L1CIR1: 100% CIR2: 100%
   L2CIR1: 100% CIR2: 100%
```

Здесь можно задать ограничения по производительности (первая страница).

```
└─ CAP. LIM. SETTINGS
   L3CIR1: 100% CIR2: 100%
   L4CIR1: 100% CIR2: 100%
```

Здесь можно задать ограничения по производительности (вторая страница).

```
└─ PUMPCONTROL
   PUMPLEADTIME: 020s
   PUMPLAGTIME : 000s
   DAILY ON:N AT: 12h00
```

Здесь можно задать параметры управления работой насоса.

```
└─ SCHEDULE TIMER
   ENABLE TIMER: Y
   ENABLE HOLIDAY PER: Y
```

Здесь устанавливаются параметры таймера расписания

```
└─ HD PERIOD: 01 TO 03
   01: 00/00 TO 00/00
   02: 00/00 TO 00/00
   03: 00/00 TO 00/00
```

Здесь можно определить порядок работы двух насосов испарителя.

```
└─ FLOATING SETPOINT
   MODE: AMBIENT
   MAX. VALUE: 3.0°C
   D1: 03.0°C D2: 05.0°C
```

Здесь задается "плавающее" установочное значение температуры.

```
└─ DISPLAY SETTINGS
   PRESS ENTER TO
   CHANGE LANGUAGE:
   ENGLISH
```

Здесь можно задать параметры дисплея (первая страница).

```
└─ DISPLAY SETTINGS
   TIME: 00h00
   DATE: MON 01/01/01
```

Здесь можно задать параметры дисплея (вторая страница).

```
└─ FREE COOLING
   MODE : NOT ACTIVE
```

Здесь можно параметры естественного охлаждения.

```
└─ MASTER SETTING
   NR OF SLAVES: 2
```

Здесь можно задать количество подчиненных блоков для одного «главного» блока. Это меню доступно только на чиллере, имеющем статус «главный/master»!

```
_+ MASTER SETTINGS
MODE:NORMAL
OFFSET:0000h
PUMP ON IF:UNIT ON
```

На дисплее пульта управления отображается наименование агрегата: MASTER, SLAVE1 ... SLAVE3. Это наименование агрегата присваивается автоматически при задании адреса с помощью переключателя при формировании системы. См. «Установка адреса» в разделе «Подключение и установка системы DICN» инструкции по монтажу.

```
_+ SETPOINT PASSWORD
PASSWORD NEEDED TO
CHANGE SETPOINTS: Y
```

Здесь можно определить, требуется ли пароль для входа в меню установочных значений.

```
_+ ENTER SERVICE
PASSWORD: 0000
```

Вход в сервисное меню (входить в сервисное меню разрешается только квалифицированным специалистам по установке).

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
00h00 - 01/01/01
MANUAL MODE
```

Здесь можно узнать время и режим управления на момент отключения блока.

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
INL.E: 12.0°C
OUT.E: 07.0°C
```

Здесь можно узнать, какова была температура воды на входе в испаритель и конденсатор, а также температура воды на выходе из испарителя.

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
OUT.C1:07.0°C
OUT.C2:07.0°C
```

Здесь можно узнать, какова была температура воды на выходе из испарителя данного контура на момент отключения (только для моделей EWLD340~540).

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
C1:OFF-CAN STARTUP
C2:OFF-CAN STARTUP
```

Здесь можно узнать состояние компрессоров на момент отключения.

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
HP1: 19.0b = 50.0°C
LP1: 4.4b = 5.2°C
```

Здесь можно проверить значения давления контура 1 на момент отключения.

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
HP2: 19.0b = 50.0°C
LP2: 4.4b = 5.2°C
```

Здесь можно проверить значения давления контура 2 на момент отключения.

```
_V UNIT HISTORY:002
0HC:INL C SENSOR ERR
RH 1:00000h AMB.T:
RH 2:00000h 20.0°C
```

Здесь можно узнать общее время работы компрессоров на момент отключения. Здесь можно узнать величину производительности каждого контура на момент отключения.

Меню таймеров

```
_V GENERAL TIMERS
LOADUP:000s-DWN:000s
PUMPLEAD : 000s
FLOWSTOP1: 00s2:00s
```

Здесь можно проверить текущее значение программных таймеров общего назначения.

```
_+ COMPRESSOR TIMERS
COMPR. STARTED :00s
```

Здесь можно проверить текущее значение таймера компрессора (первая страница).

```
_+ COMPRESSOR TIMERS
GRD1:000s AREC1:000s
GRD2:000s AREC2:000s
```

Здесь можно проверить текущее значение таймеров компрессора (вторая страница).

```
_^ COMPRESSOR TIMERS
START1:000s STOP:00s
START2:000s STOP:00s
```

Здесь можно проверить текущее значение таймеров запуска и таймеров остановки компрессора.

Меню защитных устройств

Информация в меню защитных устройств служит, прежде всего, для поиска и устранения неисправностей. Основная информация такого рода содержится на следующих страницах меню.

```
_V UNIT SAFETY
0HC:INL C SENSOR ERR
```

Здесь содержится информация о том, какое из защитных устройств чиллера вызвало его отключение.

```
_V CIRCUIT1 SAFETY
1U1:REV PHASE PROT
```

Здесь содержится информация о том, какое из защитных устройств контура 1 вызвало его отключение.

```
_V CIRCUIT2 SAFETY
2U1:REV PHASE PROT
```


Здесь содержится информация о том, какое из защитных устройств контура 2 вызвало его отключение (только для моделей EWLD340~540).

```
_V NETWORK SAFETY
0U4:PCB COMM.PROBLEM
```

Здесь содержится информация о том, какое из защитных устройств сети вызвало отключение.

```
_V UNIT WARNING
0AE:FLOW HAS STOPPED
```

Здесь содержится информация о том, какой из насосов стал причиной отключения.

Помимо приведенной выше базовой информации, на других страницах меню защитных устройств Вы можете получить более подробные сведения. Для этого нажмите клавишу . Открывшиеся страницы будут сходны с изображенными ниже:

Меню «предыстории»

В этом меню содержится вся информация о предыдущих выключениях чиллера. Структура этого меню аналогична структуре меню защитных устройств. Как только проблема, вызвавшая отключение, устраняется и оператор переводит чиллер в рабочее состояние, соответствующие данные о срабатывании защиты переносятся из меню защитных устройств в меню "предыстории".

В начале этого меню содержится вся информация о предыдущих выключениях чиллера.

Информационное меню

```
_V TIME INFORMATION
TIME: 00h00
DATE: MON 01/01/01
```

Здесь можно просмотреть время и дату.

```
_+ UNIT INFORMATION
UNIT:WW-RC-360 C:STL
CIR:2 EVAP:2 FAN:3ST
REFRIGERANT :R134a
```

Здесь можно найти дополнительную информацию о чиллере, напр. название чиллера и тип используемого хладагента.

```
_+ UNIT INFORMATION
SW:4.0M6 -01/00/05
SW CODE: FLDKMMCHLA
EEV1:00000-2:00000
```

Здесь указана версия программного обеспечения пульта управления.

```
_^ PCB INFORMATION
BOOT:V3.01-15/04/02
BIOS:V3.61-05/11/04
P-LAN ADDRESS:01
```

Здесь содержится информация о печатной плате.

Меню состояния входов/выходов

Это меню показывает состояние всех цифровых входов и релейных выходов чиллера.

```
└─V DIGITAL INPUTS
EMERGENCY STOP :OK
FLOWSWITCH:FLOW OK
```

Здесь можно узнать, активно ли устройство аварийной остановки и поступает ли вода в испаритель.

```
└─+ DIGITAL INPUTS
C1 HIGH PR.SW. :OK
C1 REV.PH.PROT.:OK
C1 OVERCURRENT :OK
```

Здесь можно узнать состояние реле высокого давления, устройства защиты от перефазировки и реле максимального тока контура 1.

```
└─+ DIGITAL INPUTS
C1 DISCH.TH.PR.:OK
C1 COMPR.TH.PR.:OK
```

Здесь можно узнать, сработало ли тепловое реле на выходе компрессора или тепловая защита компрессора контура 1.

```
└─+ DIGITAL INPUTS
C2 HIGH PR.SW. :OK
C2 REV.PH.PROT.:OK
C2 OVERCURRENT :OK
```

Здесь можно узнать состояние реле высокого давления, устройства защиты от перефазировки и реле максимального тока контура 2 (только для моделей EWLD340~540).

```
└─+ DIGITAL INPUTS
C2 DISCH.TH.PR.:OK
C2 COMPR.TH.PR.:OK
```

Здесь можно узнать, сработало ли тепловое реле на выходе компрессора или тепловая защита компрессора контура 2 (только для моделей EWLD340~540).

```
└─+CHANG. DIG. INPUTS
DI1 NONE
DI2 NONE
DI3 NONE
```

Здесь можно проверить состояние сменных цифровых входов. Обращаем Ваше внимание на то, что в системе DICN данные о состоянии входов относятся к отдельному чиллеру. Однако режим его работы определяется состоянием контактов главного чиллера.

```
└─+ RELAY OUTPUTS
CIRCUIT 1 ON :NO
CIRCUIT 1 STAR :NO
CIRCUIT 1 DELTA:NO
```

Здесь можно проверить состояние силовых реле контура 1.

```
└─+ RELAY OUTPUTS
CIRCUIT 2 ON :NO
CIRCUIT 2 STAR :NO
CIRCUIT 2 DELTA:NO
```

Здесь можно проверить состояние силовых реле контура 2 (только для моделей EWLD340~540).

```
└─+ RELAY OUTPUTS
C1<12%>:N
C1CAPUP:N DOWN:N
C1FEEDBACK: 030.0Ω
```

Здесь можно просмотреть информацию о производительности и обратной связи контура 1.

```
└─+ RELAY OUTPUTS
C2<12%>:N
C2CAPUP:N DOWN:N
C2FEEDBACK: 030.0Ω
```

Здесь можно просмотреть информацию о производительности и обратной связи контура 2 (только для моделей EWLD340~540).

```
└─+ RELAY OUTPUTS
C1 FANSTEP 1:CLOSED
C1 FANSTEP 2:CLOSED
C1 FANSTEP 3:CLOSED
```

Здесь можно проверить состояние реле скорости вентилятора контура 1.

```
└─+ RELAY OUTPUTS
C2 FANSTEP 1:CLOSED
C2 FANSTEP 2:CLOSED
C2 FANSTEP 3:CLOSED
```

Здесь можно проверить состояние реле скорости вентилятора контура 2 (только для моделей EWLD340~540).

```
└─+ RELAY OUTPUTS
GEN. ALARM:CLOSED
PUMP/GEN OPER:CLOSED
AI1:NONE
```

Здесь можно проверить состояние слаботочных контактов насоса, аварийной сигнализации и нагревателя испарителя.

```
└─+CHANG. INP/OUTPUTS
DI4 NONE
DO1 EVAP.HEATERT. :C
DO2 2ND EVAP PUMP :O
```

Здесь можно проверить состояние сменных релейных выходов.

Меню пароля пользователя

```
└─+ CHANGE PASSWORD
NEW PASSWORD: 0000
CONFIRM: 0000
```

Здесь можно изменить пароль пользователя.

Сетевое меню

В сетевом меню содержится полезная информация по поводу сети.

```
└─V NETWORK
INLSETP1 E: 12.0°C
INL WATER E: 12.0°C
```

Здесь можно узнать установочное значение температуры, общую температуру воды на входе (температуру воды на входе главного агрегата) и общую температуру воды на выходе (отображается только в том случае, если задан режим OUTLET CONTROL и установлен невходящий в комплект поставки датчик общей температуры воды на выходе (R8T)). См. «Выбор режима управления» на странице 15.

```
└─+ M:NORMAL CAP:100%
SL1:STANDBY CAP:100%
SL2:DISCONN. CAP:100%
SL3:SAFETY CAP:100%
```

Страница сетевого меню показывает состояние главного (M) и подчиненных чиллеров (SL1 ... SL3).

Операции с меню установок пользователя

Вход в меню установок пользователя

Вход в меню установок пользователя защищен паролем пользователя; этот пароль имеет вид 4-значного числа от 0000 до 9999.

- 1 Войдите в меню USERSETTINGS MENU. (См. раздел «Как войти в меню» на странице 8.) Пульт управления запросит пароль.
 - 2 Введите пароль с помощью клавиш ▲ и ▼.
 - 3 Чтобы подтвердить введенный пароль и войти в меню установок пользователя, нажмите клавишу Ⓢ.
- На экране пульта управления автоматически появится первая страница меню установок пользователя.

Чтобы изменить параметры какой-либо функции:

- 1 Перейдите на соответствующую страницу меню установок пользователя с помощью клавиш ▲ и ▼.
 - 2 С помощью клавиши Ⓢ расположите курсор напротив параметра, который необходимо изменить.
 - 3 Выберите желаемое значение с помощью клавиш ▲ и ▼.
 - 4 Для подтверждения нажмите клавишу Ⓢ.
- Если выбор будет подтвержден, курсор переместится к следующему параметру, который также можно изменить.
- 5 Чтобы изменить значения других параметров, повторите вышеуказанные действия, начиная с пункта 2.

Выбор режима управления

Чиллер снабжен термостатом, управляющим его холодопроизводительностью. Имеются три режима управления чиллером:

- ручной режим управления: оператор самостоятельно задает холодопроизводительность чиллера - MANUAL CONTROL - с помощью установок:
 - F1*, F2* (интенсивность воздушного потока контуров 1 и 2 в ручном режиме): выкл., низкая, средняя или высокая.
 - C1R1, C1R2 (производительность контуров 1 и 2 в ручном режиме): 0%, 30%~100%.
- режим управления по входному параметру: управление по температуре воды на входе в испаритель и/или конденсатор, когда эта величина служит параметром управления холодопроизводительностью чиллера - INLET WATER
- режим управления по выходному параметру: управление по температуре воды на выходе из испарителя, когда именно эта величина служит параметром управления холодопроизводительностью чиллера - OUTLET WATER

ПРИМЕЧАНИЕ Чтобы перейти на ручной режим управления, в качестве текущего выберите режим MANUAL. Для отмены ручного управления выберите INLET WATER или OUTLET WATER.

Для чиллеров в системе DICN:

При изменении режима управления одного агрегата автоматически изменяется режим управления всех других агрегатов. Однако ручной режим управления может быть задан только на чиллерах со статусом DISCONNECT ON/OFF.

Задание параметров работы термостата

В режиме автоматического управления холодо- и теплопроизводительность чиллера контролируется термостатом. Однако параметры термостата не фиксированы; изменить их можно на странице THERMOST. SETTINGS меню установок пользователя.

Значения по умолчанию, предельные значения и шаг регулировки параметров работы термостата приведены в «Приложение I» на странице 23.

- ПРИМЕЧАНИЕ**
- При изменении установочного значения одного чиллера, находящегося в системе DICN, это изменение автоматически распространяется на все остальные агрегаты.
 - Установочные значения параметров термостата приводятся в «Приложение I» на странице 23.

Установка параметров последовательного режима

(только для моделей EWLD340~540)

Последовательный режим определяет, какой контур запустится первым в случае возникновения необходимости в повышении производительности.

Последовательный режим имеет следующие параметры:

- LEAD-LAG MODE
Автоматически: последовательность запуска контура 1 и контура 2 определяется пультом управления.
Вручную C1>C2: контур 1 запускается перед контуром 2. Если контур 1 отключится по причине сбоя, вместо него запустится контур 2.
Вручную C2>C1: контур 2 запускается перед контуром 1. Если контур 2 отключится по причине сбоя, вместо него запустится контур 1.

- LEAD-LAG HOURS: В автоматическом режиме отображаемое на дисплее количество часов является максимальной разницей между общим временем работы контуров. Эта величина важна для проведения технического обслуживания чиллера. Ее не следует делать слишком малой, чтобы контуры не требовали технического обслуживания одновременно и чтобы по меньшей мере один из них мог всегда оставаться в работе. Нижняя граница этой величины составляет 100 часов, верхняя — 1000 часов. Значение по умолчанию — 1000 часов.
- EQUAL STARTUP: Если этому параметру задано значение Y (Да), оба контура будут пытаться набирать производительность попеременно. Если этому параметру задано значение N (Нет), отстающий контур сможет запуститься только после того, как ведущий контур попытается набрать полную производительность.

Установка ограничений производительности

На экране CAP. LIM. SETTINGS можно задать до четырех параметров ограничения производительности.

Можно активизировать ограничение производительности:

- MODE:
 - SCHEDULE TIMER: см. «Установка параметров таймера расписания» на странице 15.
 - REMOTE DIG INP: когда сменный вход сконфигурирован на ограничение производительности.

ПРИМЕЧАНИЕ См. «Изменение установок в сервисном меню» в разделе «Определение функций сменных цифровых входов и выходов» инструкции по монтажу.

- LIM1: активизация ограничения производительности 1.
- NOT ACTIVE: ограничение производительности не активизировано.
- L1/L2/L3/L4 CIR 1: значение ограничения производительности контура 1 в случае ограничения производительности 1/2/3/4.

Настройка параметров управления работой насоса

Страница PUMPCONTROL в меню установок пользователя позволяет задавать время опережения запуска насоса и время задержки отключения насоса.

- PUMPLEADTIME: обычно задает время, в течение которого должен работать насос перед включением чиллера (или компрессора, если выбран параметр PUMP ON IF: COMPR ON для чиллера, находящегося в системе DICN).
- PUMPLAGTIME: используется для определения времени, в течение которого насос продолжает работать после выключения чиллера (или компрессора, если выбран параметр PUMP ON IF: COMPR ON для чиллера, находящегося в системе DICN).

Установка параметров таймера расписания

Чтобы активизировать страницы таймера расписания или праздничный период, сначала их нужно включить, изменив их значение на Y на соответствующей странице. Чтобы деактивировать таймер расписания или праздничный период, их значение необходимо изменить на N. (См. «Меню установок пользователя» на странице 12.)


Установить параметры таймера расписания позволяет страница SCHEDULE TIMER меню установок пользователя.


Для каждого дня недели можно задать принадлежность к определенной группе. Действия, заданные для группы, будут выполняться во все дни, принадлежащие к этой группе.

- MON, TUE, WED, THU, FRI, SAT и SUN: используются для определения того, к какой группе принадлежит каждый из дней недели (-/G1/G2/G3/G4).


■ Для каждой из этих четырех групп можно задать до девяти действий, которые будут выполнены в установленное для каждого их них время. Возможные действия: включение чиллера (ON), выключение чиллера (OFF), установка установочного значения (ISP1 E, ISP2 E, OSP1 E, OSP2 E) и установка ограничения производительности (LIM1, LIM2, LIM3, LIM4, NO LIM).

■ Помимо этих четырех групп существует группа праздничного периода, которая настраивается так же, как и остальные группы. На экране HD PERIOD можно ввести до 12 праздничных периодов. Во течение этих периодов таймер расписания будет работать по установкам группы праздничного периода.

ПРИМЕЧАНИЕ  Функциональную схему, иллюстрирующую работу таймера расписания, см. в «Приложение III» на странице 24.

ПРИМЕЧАНИЕ  Чиллер всегда работает «по последней команде». Это значит, что последняя команда, отданная пользователем вручную или автоматически таймером расписания, всегда выполняется.

Примерами отдаваемых команд может служить включение/выключение чиллера или изменение установочного значения.

ПРИМЕЧАНИЕ  Для чиллеров, связанных в сеть DIGN, установка таймера расписания возможна только через главный чиллер. Тем не менее при нарушении электроснабжения главного чиллера подчиненные чиллеры по-прежнему будут работать в соответствии с установками таймера расписания.

Определение порядка работы двух насосов испарителя

Страница DUAL EVAP. PUMP меню установок пользователя позволяет задать параметры управления двумя насосами испарителя (для этого необходимо в сервисном меню настроить сменный цифровой выход на работу со вторым насосом испарителя). См. инструкцию по монтажу.


- **MODE:** используется для определения типа управления для двух насосов испарителя. Если выбрано автоматическое чередование, следует также указать разницу по наработке в часах.
 - **AUTO:** насос 1 и насос 2 будут работать поочередно в соответствии с установленной разницей по наработке в часах.
 - **PUMP 1>PUMP 2:** насос 1 всегда будет включаться первым.
 - **PUMP 2>PUMP 1:** насос 2 всегда будет включаться первым.
- **OFFSET ON RH:** используется для указания разницы по наработке в часах между двумя насосами. Этот параметр определяет момент отключения одного насоса и включения другого, когда они работают в режиме автоматического чередования.

Задание плавающих установочных значений

Страница FLOATING SETPOINT меню установок пользователя позволяет задать изменение активного установочного значения пропорционально изменению температуры окружающего воздуха. Источник и параметры плавающего установочного значения выбирает пользователь.


- **SOURCE:** служит для указания режима плавающего установочного значения.
 - **NOT PRESENT:** плавающее установочное значение не активизировано.
 - **AMBIENT:** плавающее установочное значение изменяется в зависимости от температуры окружающего воздуха.
- **MAX. VALUE:** служит для определения максимального значения, на которое может увеличиваться активное установочное значение.
- **D1:** служит для определения температуры наружного воздуха (источника), при которой плавающее установочное значение будет равно нулю.

■ **D2:** позволяет задать параметры увеличения плавающего установочного значения при снижении температуры окружающего воздуха на 10°C.

ПРИМЕЧАНИЕ  Функциональную схему, иллюстрирующую работу плавающего установочного значения, см. в «Приложение II» на странице 24.

Установка параметров дисплея

Страницы DISPLAY SETTINGS меню установок пользователя позволяют выбрать язык, а также установить время и дату.

- **LANGUAGE:** используется для выбора языка, на котором будет отображаться информация на дисплее (на первой странице) (для смены рабочего языка периодически нажимайте клавишу ).
- **TIME:** используется для установки текущего времени (на второй странице).
- **DATE:** используется для установки текущей даты (на второй странице).

Установка параметров естественного охлаждения

Страница FREE COOLING меню установок пользователя позволяет управлять трехходовым клапаном воды при работе блока в состоянии естественного охлаждения. Для этого в сервисном меню сменный цифровой выход необходимо сконфигурировать для естественного охлаждения (см. инструкцию по монтажу).

- **MODE:** здесь можно установить параметры естественного охлаждения.
 - **NOT ACTIVE:** естественное охлаждение выключено.
 - **AMBIENT:** естественное охлаждение происходит в зависимости от температуры окружающего воздуха.
 - **INLET-AMBIENT:** естественное охлаждение происходит в зависимости от разницы температуры воды на входе и температуры окружающего воздуха.
- **SP:** задание установочного значения естественного охлаждения.
- **D1:** задание разницы естественного охлаждения.

Установка сетевых параметров

Установить сетевые параметры можно на странице NETWORK меню установок пользователя.


■ **NR OF SLAVES:** Задаёт число подчиненных чиллеров (от 1 до 3), подключенных к главному чиллеру.

Страница SETTINGS в сетевом меню разрешает пользователю задавать **MODE** (режим работы) агрегата, промежутков времени **OFFSET** и условие, при котором насос должен работать.

- **MODE:** Выберите режим, в котором должен находиться агрегат, а именно - **NORMAL**, **STANDBY** или **DISCONN ON/OFF**.
 - **NORMAL:** Работа чиллера управляется сетью. Решение об увеличении и снижении нагрузки на агрегат принимает главный пульт управления системы. Включение или выключение этого чиллера приведет к включению или выключению всех остальных агрегатов, если только они не находятся в режиме **DISCONNECT ON/OFF**. (см. далее) Изменение **CONTROL SETTINGS** и **THERMOSTAT SETTINGS** на этом чиллере распространяется и на все другие агрегаты. **MANUAL CONTROL** (ручное управление) таким чиллером невозможно. См. «Выбор режима управления».
 - **STANDBY:** Чиллер, находящийся в этом режиме, рассматривается как **NORMAL**, и его функции аналогичны функциям агрегата со статусом **NORMAL**, однако он включится в работу только в следующих случаях:
 - когда другой агрегат находится в аварийном состоянии
 - когда другой агрегат находится в режиме **DISCONNECT ON/OFF**
 - когда температура не доходит до установочного значения несмотря на то, что все другие агрегаты работают некоторое время с полной нагрузкой

Если более чем одному чиллеру задан режим **STANDBY**, реально находиться в режиме "ожидания" будет только один из агрегатов. В этом случае реальный выбор агрегата, находящегося в режиме "ожидания", зависит от времени наработки.

- **DISCONNECT ON/OFF**: Включение или выключение одного чиллера не приведет к включению или выключению других агрегатов. При этом возможно **MANUAL CONTROL** (ручное управление) этим агрегатом. Если чиллер перевести в режим **AUTOMATIC CONTROL** (автоматического управления), и при этом агрегат включен, то его управление будет осуществляться системой **DICN** так, как будто он находится в режиме **NORMAL**.

ПРИМЕЧАНИЕ  Режим **DISCONNECT ON/OFF** выбирается при проведении технического обслуживания чиллера. В этом случае можно включать и выключать данный агрегат, не затрагивая другие агрегаты системы.


Кроме того, в этом случае можно управлять этим чиллером в ручном режиме **MANUAL CONTROL**.

Режим **DISCONNECT ON/OFF** выбирается также в том случае, когда желательно, чтобы оператор мог решить сам, когда данный агрегат должен работать.

Заметьте, что в этом случае не имеет смысла переводить какой-либо другой агрегат в режим **STANDBY**. Так как имеется агрегат в постоянном режиме **DISCONNECT ON/OFF**, то чиллер, находящийся в режиме **STANDBY**, будет все равно восприниматься системой как агрегат, находящийся в режиме **NORMAL**.


- **OFFSET**: Временное отклонение **OFFSET** задает контрольную разницу во времени полной наработки (в часах) между этим чиллером и другим агрегатом, у которого **OFFSET:0000** h. Эта величина важна для проведения технического обслуживания чиллера. Разница установочных значений полной наработки различных агрегатов должна быть достаточно большой, чтобы избежать необходимости одновременного обслуживания всех агрегатов. Нижняя граница этой величины составляет 0 часов, верхняя — 9000 часов. Значение по умолчанию — 0 часов.
- **PUMP ON IF**: Данный режим задается в случае, если насос должен работать, пока чиллер находится в режиме (**UNIT ON**), или только тогда, когда работает компрессор (**COMPR ON**). Если выбран режим **UNIT ON**, слаботочный контакт **S9L** остается замкнутым до тех пор, пока включен чиллер. Если выбран режим **COMPR ON**, слаботочный контакт **S9L** разомкнется (насос остановится) после остановки компрессора, за исключением случаев, когда в это время в системе не будет работать ни один другой насос (то есть когда все контакты **S9L** на других чиллерах уже будут разомкнуты).

Смотрите также отдельную инструкцию «Варианты установки чиллеров в системе **DICN**».

ПРИМЕЧАНИЕ  Установочные значения параметров, приведенные на этой странице сетевого меню, должны выполняться для всех чиллеров, подсоединенных к системе.

Установка и отмена пароля на изменение установочных значений

Включить и выключить запрос пароля пользователя на изменение установочных значений температуры можно на странице **SETPoint PASSWORD** меню установок пользователя. Когда запрос на ввод пароля выключен, нет необходимости вводить пароль каждый раз, когда требуется изменить установочные значения.

ПРИМЕЧАНИЕ  При изменении пароля одного чиллера, находящегося в системе **DICN**, этот пароль автоматически принимается для всех других агрегатов.

Установка параметров управления с помощью системы BMS

Параметр **BMS** позволяет передать управление чиллером отдельной управляющей системе.

Настройка управления с помощью системы **BMS** осуществляется на страницах **BMS SETTINGS** и **BMSBOARD SETTINGS** сервисного меню. См. также «Изменение установок в сервисном меню» в разделе «Задание установочных параметров системы управления **BMS**» инструкции по монтажу.

Операции с меню таймеров

Проверка текущих значений программных таймеров

В целях защиты системы от повреждений и поддержания ее правильной работы в состав программного обеспечения пульта управления чиллера включены несколько таймеров, ведущих обратный отсчет времени. Эти таймеры перечислены ниже:


- **LOADUP (LOADUP** – см. параметры термостата): этот таймер начинает отсчет, когда изменяется шаг регулировки термостата. Во время обратного отсчета чиллер не может перейти на более высокую ступень регулирования производительности.
- **LOADDOWN (DOWN** – см. параметры термостата): этот таймер начинает отсчет, когда изменяется шаг регулировки термостата. Во время обратного отсчета чиллер не может перейти на более низкую ступень регулировки производительности.
- **FLOWSTART (FLOWSTART** – 15 с): этот таймер ведет обратный отсчет, когда идет циркуляция воды через испаритель и чиллер готов к запуску. Во время этого отсчета чиллер включиться не может.
- **FLOWSTOP (FLOWSTOP** – 5 с): этот таймер начинает отсчет, когда циркуляция воды через испаритель прекращается после того, как таймер **FLOWSTART** дошел до нуля. Если за время обратного отсчета циркуляция не возобновилась, чиллер выключается.
- **PUMPLEAD (PUMPLEAD** – см. параметры управления работой насоса): таймер начинает вести отсчет каждый раз, когда включается агрегат. Во время этого отсчета чиллер включиться не может.
- **PUMPLAG (PUMPLAG** – см. параметры управления работой насоса): таймер начинает вести отсчет каждый раз, когда выключается чиллер. Во время этого обратного отсчета насос продолжает работать.
- **GUARDTIMER 1/2 (GRD1.2** – 60 с): этот таймер начинает отсчет после выключения компрессора контура 1, а также контура 2 соответственно. Во время обратного отсчета перезапустить компрессор нельзя.
- **STARTTIMER (COMPR. STARTED** – 10 с): этот таймер начинает отсчет каждый раз, когда запускается компрессор. Во время обратного отсчета этого таймера никакой другой компрессор запуститься не может.

- ANTIRECYCLING 1/2 (AREC1,2 – 600 с): этот таймер начинает отсчет после запуска компрессора контура 1, а также контура 2 соответственно. Во время обратного отсчета перезапустить компрессор нельзя.
- STARTUPTIMER 1/2 (STARTUPTIME1,2 – 180 с): этот таймер начинает отсчет после запуска компрессора контура 1, а также контура 2 соответственно. Во время обратного отсчета производительность компрессора ограничена 30%-ым уровнем.


Чтобы проверить текущие значения программных таймеров, необходимо выполнить следующие действия:

- 1 Войдите в меню TIMERS MENU. (См. раздел «Как войти в меню» на странице 8.)

На дисплее пульта управления появятся текущие значения таймеров общего назначения GENERAL TIMERS, а именно: LOADUP, LOADDOWN, FLOWSTART, FLOWSTOP (если чиллер включен, а показания FLOWSTART достигли нуля) и STARTTIMER.

- 2 Чтобы проверить значения таймеров компрессора, нажмите клавишу .


На дисплее пульта управления появятся текущие значения таймеров компрессоров COMPRESSOR TIMERS, а именно: GUARDTIMER (по одному на каждый контур) и ANTIRECYCLING (по одному на каждый контур).

- 3 Чтобы проверить значения остальных таймеров, нажмите клавишу .

На дисплее пульта управления появятся текущие показания STARTUP TIMERS.

Операции с меню защитных устройств

Вывод информации о сработавших защитных устройствах и состоянии чиллера


Если после того, как раздался звуковой сигнал тревоги, нажать клавишу , пульт управления автоматически войдет в меню защитных устройств.


- Если причиной прекращения работы чиллера послужило срабатывание устройства его защиты, пульт управления перейдет на страницу UNIT SAFETY меню защитных устройств.
- Если сработало устройство защиты контура 1 или контура 2, пульт управления перейдет на страницу CIRCUIT 1 или CIRCUIT 2 SAFETY соответственно.
- В системе DICN на дисплее пульта управления может также появиться надпись: NETWORK SAFETY PCB COMMUN. PROBLEMS (сработало защитное устройство системы DICN, проблемы связи с пультом управления). Это случается тогда, когда задано неправильное количество подчиненных чиллеров (см. «Установка сетевых параметров» на странице 16), или когда один из подчиненных агрегатов "потерян" (из-за нарушения связи внутри системы или сбоя в подаче питания). Убедитесь в том, что задано правильное количество подчиненных чиллеров и связь между ними не нарушена.






ПРИМЕЧАНИЕ Вы можете увидеть "найденные" подчиненные агрегаты на второй странице сетевого меню.



- Если чиллер настроен на работу с двумя насосами испарителя, то при отключении из-за срабатывания защитного устройства на одном из насосов пульт управления перейдет на страницу DUAL PUMP SAFETY меню защитных устройств.

- 1 Когда раздался звуковой сигнал тревоги, нажмите клавишу .

Откроется соответствующая страница меню защитных устройств, содержащая общую информацию. Для получения более подробной информации нажмите клавишу . На этих страницах представлена информация о состоянии чиллера в момент отключения (см. «Меню защитных устройств» на странице 13).

- 2 В случае одновременного срабатывания защитных устройств различных типов (что обозначается отображением символов ,  или ) для их поиска воспользуйтесь клавишами  и .

Операции с меню "предыстории"

Вывод информации о срабатываниях защитных устройств и состоянии чиллера после перезапуска


Информация, имеющаяся в меню защитных устройств, хранится также и в меню "предыстории", куда она заносится после перезапуска чиллера или отдельного контура. Таким образом, меню "предыстории" дает возможность получить информацию о состоянии чиллера в момент последнего отключения.

Чтобы получить информацию о срабатывании защитных устройств и состоянии чиллера на момент отключения, необходимо выполнить следующие действия:

- 1 Войдите в меню HISTORY MENU. (См. раздел «Как войти в меню» на странице 8.)

Пульт управления откроет последнюю страницу HISTORY, на которой будет отображена общая информация о чиллере на момент его последнего отключения.

- 2 Нажимайте клавиши  и , чтобы просмотреть другие имеющиеся страницы меню HISTORY.


- 3 Для получения более подробной информации нажмите клавишу .

Операции с информационным меню


Получение дополнительной информации о системе

- 1 Через главное меню войдите в меню INFO MENU. (См. раздел «Как войти в меню» на странице 8).

Пульт управления откроет страницу TIME INFORMATION, на которой будет представлена следующая информация: время и дата.

- 2 Нажатием клавиши  перейдите к первой странице UNIT INFORMATION информационного меню.

На этой странице отображается название чиллера и марка используемого хладагента.

- 3 Нажатием клавиши  перейдите к следующей странице UNIT INFORMATION информационного меню.

Эта страница содержит информацию о версии программного обеспечения пульта управления.

- 4 Нажатием клавиши  перейдите к странице PCB INFORMATION информационного меню.

На этой странице содержится информация о печатной плате.

Проверка состояния входов и выходов

Меню состояния входов/выходов содержит информацию о состоянии цифровых входов и релейных выходов системы.

Фиксированные цифровые входы:

- EMERGENCY STOP: показывает, была ли нажата кнопка аварийного выключения.
- FLOWSWITCH: показывает состояние реле протока: включены или выключены.
- HIGH PRESSURE SWITCH 1/2: показывает текущее состояние тепловой защиты компрессора.
- REVERSE PHASE PROTECTOR 1/2: показывает текущее состояние тепловой защиты компрессора.
- OVERCURRENT 1/2: показывает текущее состояние тепловой защиты компрессора.
- DISCHARGE THERMAL PROTECTOR 1/2: показывает текущее состояние тепловой защиты компрессора.
- COMPRESSOR THERMAL PROTECTOR 1/2: показывает текущее состояние тепловой защиты компрессора.

Сменные цифровые входы:

- CAP. LIM 1/2/3/4: показывает положение переключателя возможности/невозможности ограничения производительности.
- DUAL SETPOINT: показывает положение двухпозиционного дистанционного переключателя: установочное значение 1 или установочное значение 2.
- REM. ON/OFF: показывает положение дистанционного выключателя.
- STATUS: показывает положение подключенного переключателя.

Фиксированные релейные выходы:

- CIRCUIT 1/2 ON: показывает, включен или выключен 1 или 2 контур.
- CIRCUIT 1/2 STAR: показывает, включен ли контур 1 или 2 по схеме «звезда».
- CIRCUIT 1/2 DELTA: показывает, включен ли контур 1 или 2 по схеме «треугольник».
- C1/2 (12%): показывает 12%-ный уровень производительности контура 1 или 2.
- C1/2 CAPUP: показывает, активизировано ли UP (повышение) в двигателе, управляющем производительностью контура 1/2.
- C1/2 CAPDOWN: показывает, активизировано ли DOWN (понижение) в двигателе, управляющем производительностью контура 1/2.
- C1/2 FEEDBACK: Показывает FEEDBACK (обратную связь) потенциометра контура 1/2 (Ω).
- C1/2 FANSTEP 1: показывает, задана ли первая ступень регулировки скорости вращения вентиляторов контура 1 или 2.
- C1/2 FANSTEP 2: показывает, задана ли первая ступень регулировки скорости вращения вентиляторов контура 2 или 2.
- C1/2 FANSTEP 3: показывает, задана ли первая ступень регулировки скорости вращения вентиляторов контура 3 или 2.
- PUMPCONTACT: показывает состояние слаботочного контакта общей аварийной сигнализации. Контакт замыкается при включении насоса.
- GEN. ALARM: показывает состояние слаботочного контакта общей аварийной сигнализации. Этот контакт замыкается при любой неисправности чиллера.



Сменные релейные выходы:

- 2ND EVAP PUMP: показывает состояние второго насоса испарителя.
- CONDENSER PUMP: показывает состояние насоса конденсатора.
- 100% CAPACITY: указывает на то, что блок работает на все 100%.
- FREE COOLING: показывает состояние трехходового клапана воды при работе блока с естественным охлаждением.
- 1 (CLOSED): показывает на замкнутое состояние сменного цифрового выхода.

Сменные аналоговые входы:

- SETP. SIGN. 0mV: показывает состояние аналогового входа
- SETP. SIGN. 0.0V: показывает состояние аналогового входа
- SETP. SIGN. 0mA: показывает состояние аналогового входа
- MS OUT E: показывает состояние аналогового входа

Для проверки входов и выходов необходимо выполнить следующие действия:

- 1 Войдите в меню I/O STATUS MENU. (См. раздел «Как войти в меню» на странице 8.)
Пульт управления откроет первую страницу DIGITAL INPUTS.
- 2 Для просмотра других страниц меню состояния входов/выходов воспользуйтесь клавишами  и .











Операции с меню пароля пользователя**Изменение пароля пользователя**


Вход в меню пользователя и меню установочных значений защищен паролем пользователя, который представляет собой 4-значное число в диапазоне от 0000 до 9999.

ПРИМЕЧАНИЕ Пароль пользователя по умолчанию — 1234.



Чтобы изменить пароль пользователя, необходимо выполнить следующие действия:

- 1 Войдите в меню USERPASSWORD MENU. (См. раздел «Как войти в меню» на странице 8).
Пульт управления запросит пароль.
- 2 Введите пароль с помощью клавиш  и .
- 3 Для подтверждения пароля нажмите клавишу  и войдите в меню пароля пользователя.
Пульт управления запросит новый пароль.
- 4 Нажмите клавишу , чтобы начать процедуру изменения.
Курсор разместится за надписью NEW PASSWORD.
- 5 Введите новый пароль с помощью клавиш  и .
- 6 Для подтверждения нового пароля нажмите клавишу .
- После подтверждения нового пароля пульт управления попросит ввести его еще раз (по соображениям безопасности). Курсор разместится за надписью CONFIRM.
- 7 Введите новый пароль еще раз с помощью клавиш  и .
- 8 Для подтверждения нового пароля нажмите клавишу .

ПРИМЕЧАНИЕ  Препрежний пароль будет изменен только в том случае, если новый и подтвержденный пароли совпадут.

При изменении пароля одного чиллера, находящегося в системе DICN, этот пароль автоматически принимается для всех других агрегатов.

Возможные неисправности и способы их устранения

Этот раздел посвящен выявлению и устранению неисправностей, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации чиллера.

Прежде чем начать поиск неисправности, проведите тщательную визуальную проверку чиллера для выявления очевидных дефектов, таких как отсутствие контакта или повреждение проводки.

Прежде, чем обращаться к дилеру, представляющему в Вашем регионе, внимательно прочтите данный раздел — это сэкономит Ваше время и деньги.



При проведении проверки местного распределительного щитка или электрического щитка чиллера убедитесь в том, что питание отключено с помощью размыкателя цепи.

Если сработало защитное устройство, отключите чиллер от сети электропитания и найдите причину срабатывания защиты, только после этого можно попробовать вернуть его в исходное положение. Ни в коем случае не переключайте защитные устройства и не изменяйте их заводские регулировки. Если причину неисправности найти не удалось, обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.

Обзор предупредительных сообщений

Сообщения в меню защитных устройств		Признак
UNIT SAFETY	0F0: EMERGENCY STOP	3
	0AE: FLOW HAS STOPPED	5.6
	0A4: FREEZE UP	5.7
	0C9: INL E SENSOR ERR	13
	0CA: OUT E SENSOR ERR	13
	0H9: AMB T SENSOR ERR	13
	0U4: PCB EXP COMM. ERR	15
CIRCUIT 1 SAFETY или CIRCUIT 2 SAFETY	1/2U1: REV PHASE PROT	5.4
	1/2E3: HIGH PRESSURE SW	5.3
	1/2E5: COMPR THERM PROT	5.8
	1/2E6: OVERCURRENT	5.1
	1/2F3: DISCH THERM PROT	5.5
	1/2E4: LOW PRESSURE	5.2
	1/2A4: FREEZE UP	5.7
	1/2JA: HP TRANSM ERR	13
	1/2JC: LP TRANSM ERR	13
	1/2CA: OUT E SENSOR ERR	13
	1/2A9: EEV DRIVER ERR	10
	1/2A9: EEV SUPERHEAT ER	14
	1/2A9: EEV EEPROM ERR	14
	1/2A9: EEV ST. MOTOR ERR	14
	1/2A9: EEV PROBE ERR	13
1/293: CONTR. MOTOR ERR	11	
1/294: CONTR. MOTOR REV	12	
1/2AE: FLOW HAS STOPPED	5.6	
NETWORK SAFETY	0U4: PCB COMM. PROBLEM	10
	0CA: OUT E SENSOR ERR	13
	0C9: INL E SENSOR ERR	13
UNIT WARNING	0AE: FLOW HAS STOPPED	5.6

Признак неисправности 1: Чиллер не запускается, но светодиод "ВКЛ" светится

Возможные причины	Способ устранения
Установочное значение температуры неверно.	Проверьте установочное значение на пульте управления.
Таймер возникновения протока не дошел до нуля.	Чиллер запустится примерно через 15 секунд. Убедитесь в том, что вода проходит через испаритель.
Не запускается ни один из контуров.	См. «Не запускается один из контуров» на странице 20.
Чиллер в режиме ручного управления (оба компрессора в положении 0% производительности).	Проверьте показания дисплея пульта управления.
Сбой в подаче электропитания.	Проверьте напряжение на распределительном щитке.
Перегорел предохранитель или сработало предохранительное устройство.	Проверьте предохранители и предохранительные устройства. Замените предохранители новыми того же номинала (см. раздел «Электрические характеристики» на странице 2).
Неплотные контактные соединения.	Проверьте контактные соединения снаружи и внутри чиллера. Подтяните все слабые контакты.
Короткое замыкание или обрыв проводов.	Проверьте электросхемы с помощью тестера и, если необходимо, отремонтируйте их.

Признак неисправности 2: Чиллер не запускается, а светодиод "ВКЛ" мигает

Возможные причины	Способ устранения
Вход дистанционного включения/выключения включен, а дистанционный выключатель выключен.	Включите дистанционный выключатель или запретите управление с входа дистанционного включения/выключения.

Признак неисправности 3: Чиллер не запускается и светодиод "ВКЛ" не светится

Возможные причины	Способ устранения
Сбой на всех контурах.	См. Признак неисправности 5: Сработало одно из следующих защитных устройств.
Сработало одно из следующих защитных устройств: <ul style="list-style-type: none"> Реле протока (S8L, S9L) Аварийная остановка 	См. Признак неисправности 5: Сработало одно из следующих защитных устройств.
Неисправен светодиод "ВКЛ".	Обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.

Признак неисправности 4: Не запускается один из контуров

Возможные причины	Способ устранения
Сработало одно из следующих защитных устройств: <ul style="list-style-type: none"> Тепловая защита компрессора (Q*M) Реле максимального тока (K*S) Тепловая защита на выходе компрессора (S*T) Низкое давление Реле высокого давления (S*PH) Защита от перефазировки (R*P) Защита от замерзания 	Проверьте показания дисплея пульта управления и см. Признак неисправности 5: Сработало одно из следующих защитных устройств.
Таймер защиты от частых включений еще не дошел до нуля.	Контур сможет начать работать только спустя приблизительно 10 минуты.
Таймер задержки еще не дошел до нуля.	Контур может включиться только спустя приблизительно 1 минуту.
Контур ограничен до 0%.	Проверьте состояние контакта ограничения производительности.

Признак неисправности 5: Сработало одно из следующих защитных устройств

Признак неисправности 5.1: Реле максимального тока компрессора	
Возможные причины	Способ устранения
Обрыв одной из фаз.	Проверьте предохранители на распределительном щитке или измерьте напряжение питания.
Напряжение слишком мало.	Измерьте напряжение питания.
Перегрузка электродвигателя.	Произведите перезапуск. Если неисправность устранить не удалось, обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
ПЕРЕЗАПУСК <i>Для перезапуска нажмите синюю кнопку на находящемся в электрическом щитке реле максимального тока и сбросьте ошибку на пульте управления.</i>	
Признак неисправности 5.2: Низкое давление	
Возможные причины	Способ устранения
Интенсивность протока воды через водяной теплообменник слишком низка.	Увеличьте интенсивность протока воды.
Недостаточно хладагента в холодильном контуре.	Проверьте контур на герметичность и в случае необходимости дозаправьте его хладагентом.
Условия работы чиллера вышли за допустимые пределы.	Проверьте условия работы чиллера.
Температура воды на входе в водяной теплообменник слишком низка.	Повысьте температуру воды на входе в теплообменник.
Грязный испаритель.	Очистите испаритель или обратитесь к дилеру.
Слишком высок порог срабатывания защиты по низкому давлению.	Правильные значения смотрите в абзаце «Установка минимального значения температуры воды на выходе» раздела «Изменение установок в сервисном меню» инструкции по монтажу
Не работает реле протока или вода не циркулирует.	Проверьте реле протока и водяной насос.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После того как давление повысится, защитное устройство вернется в рабочее положение автоматически, но ошибку на пульте управления нужно сбросить вручную.</i>	
Признак неисправности 5.3: Реле высокого давления	
Возможные причины	Способ устранения
Слишком высока температура входящего воздуха.	Температура воздуха у входа в конденсатор не может превышать 43°C.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После обнаружения причины нажмите кнопку на корпусе реле высокого давления и сбросьте ошибку на пульте управления.</i>	
Признак неисправности 5.4: Сработала защита от перефазировки	
Возможные причины	Способ устранения
Две фазы питания подключены в неверной последовательности.	Поменяйте фазы местами (выполняется аттестованным электриком).
Одна из фаз имеет плохой контакт.	Проверьте надежность подключения всех фаз.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После изменения порядка фаз или тщательной фиксации силовых кабелей, защитное устройство автоматически вернется в рабочее положение, однако ошибку на пульте управления нужно будет сбросить вручную.</i>	

Признак неисправности 5.5: Сработало тепловое реле на выходе компрессора	
Возможные причины	Способ устранения
Условия работы чиллера выходят за допустимые пределы.	Проверьте условия работы чиллера.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После того, как температура понизится, тепловое реле вернется в рабочее положение автоматически, однако ошибку на пульте управления нужно будет сбросить вручную.</i>	
Признак неисправности 5.6: Сработало реле протока	
Возможные причины	Способ устранения
Нет расхода воды.	Проверьте водяной насос.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После устранения причины неисправности реле протока вернется в рабочее положение автоматически, однако ошибку на пульте управления нужно будет сбросить вручную.</i>	
Признак неисправности 5.7: Сработала защита от замерзания	
Возможные причины	Способ устранения
Слишком мал расход воды.	Увеличьте интенсивность протока воды.
Слишком низка температура воды на входе в испаритель.	Повысьте температуру воды на входе в теплообменник.
Не работает реле протока или вода не циркулирует.	Проверьте реле протока и водяной насос.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После того, как температура повысится, устройство защиты от замерзания вернется в рабочее положение автоматически, но ошибку на пульте управления нужно будет сбросить вручную.</i>	
Признак неисправности 5.8: Сработала тепловая защита компрессора	
Возможные причины	Способ устранения
Слишком высока температура обмотки электродвигателя компрессора.	Компрессор недостаточно охлаждается хладагентом.
ПЕРЕЗАПУСК <i>После того, как температура понизится, устройство тепловой защиты вернется в рабочее положение автоматически, но ошибку на пульте управления нужно будет сбросить вручную. В случае частого срабатывания этого защитного устройства обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.</i>	

Признак неисправности 6: Чиллер выключается после непродолжительного периода работы вскоре после запуска

Возможные причины	Способ устранения
Таймер расписания активизирован и находится в режиме "выкл."	Работайте с чиллером в соответствии с установками таймера расписания или отключите таймер.
Сработало одно из защитных устройств.	Проверьте защитные устройства (см. Признак неисправности 5: Сработало одно из следующих защитных устройств).
Слишком низкое напряжение питания.	Проверьте питание на распределительном щитке и, в случае необходимости, в электрическом щитке чиллера (падение напряжения на кабелях силового питания слишком велико).

Признак неисправности 7: Чиллер работает непрерывно, но температура воды остается более высокой, чем задано с пульта управления

Возможные причины	Способ устранения
Установочное значение температуры, заданное с пульта управления, слишком мало.	Проверьте и измените установочное значение температуры.
Слишком активное тепловыделение в контуре циркуляции воды.	Холодопроизводительность блока слишком низка. Обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
Слишком велик расход воды.	Сделайте повторный расчет расхода воды.
Контур в нерабочем состоянии.	Проверьте состояние контакта ограничения производительности.

Признак неисправности 8: Повышенный шум и вибрация чиллера

Возможные причины	Способ устранения
Чиллер не закреплен должным образом.	Закрепите чиллер согласно инструкции по монтажу.

Признак неисправности 9: На дисплее пульта управления появляется надпись NO LINK (нет соединения по управлению) (только для системы DICN)

Возможные причины	Способ устранения
Неправильно заданы адреса на печатной плате или пульте управления.	Проверьте правильность установки адресов. См. раздел «Установка адреса» инструкции по монтажу.

Признак неисправности 10: В NETWORK SAFETY отображается сообщение PCB COMMUN. PROBLEM

Возможные причины	Способ устранения
Система DICN не может обнаружить блок.	Убедитесь в том, что ко всем блокам в системе DICN подведено питание, а также проверьте, правильно ли главный блок определяет количество подчиненных.
Агрегат не может обнаружить привод электронного расширительного клапана.	Проверьте электропроводку. Обратитесь к дилеру в вашем регионе.

Признак неисправности 11: Отображается предупредительное сообщение CONTR. MOTOR ERR

Возможные причины	Способ устранения
Управляющий двигатель не реагирует из-за неисправностей проводки или двигателя.	Проверьте, не ослабла ли и не повреждена ли проводка, идущая к управляющему двигателю.

Признак неисправности 12: Отображается предупредительное сообщение CONTR. MOTOR REV

Возможные причины	Способ устранения
Управляющий двигатель работает наоборот из-за неправильного подключения проводки.	Проверьте, соответствует ли подключение проводки электрической схеме.

Признак неисправности 13: Ошибка датчика или передатчика

Возможные причины	Способ устранения
Неправильно подключена проводка.	Проверьте, соответствует ли подключение проводки электрической схеме. Обратитесь к дилеру в вашем регионе.

Признак неисправности 14: Отображается предупредительное сообщение 1/2A9 EEU * ERR**

Возможные причины	Способ устранения
Отображается предупредительное сообщение с кодом ошибки SUPERHEAT. Датчик температуры на всасывании некачественно установлен в трубу всасывания.	Проверьте датчик температуры на всасывании и убедитесь в правильности его установки в держатель на трубе всасывания. Обратитесь к дилеру в вашем регионе.
Отображается предупредительное сообщение с кодом ошибки EEPROM или ST. MOTOR.	Обратитесь к дилеру в вашем регионе.

Признак неисправности 15: Отображается предупредительное сообщение PCB EXP COMM. ERR

Возможные причины	Способ устранения
Не найдена плата расширения пульта управления (A11P).	Проверьте, соответствует ли электрической схеме подключение проводки, идущей к плате расширения пульта управления (A11P). Обратитесь к дилеру в вашем регионе.

Техническое обслуживание

Для обеспечения бесперебойной работы чиллера необходимо через определенные интервалы времени производить осмотр и проверку самого чиллера и подведенной к нему электропроводки.

Если блок используется для кондиционирования воздуха, то проверка должна проводиться не реже одного раза в год. Если же блок используется в иных целях, проверка должна проводиться каждые 4 месяца.



Прежде чем начать какую бы то ни было проверку или ремонт, обязательно отключите размыкатель цепи питания на распределительном щитке, выньте предохранители и переведите предохранительные устройства в разомкнутое состояние.

Никогда не применяйте для чистки чиллера воду под давлением.

Операции технического обслуживания



Электрическая проводка и кабели питания должны проверяться только аттестованным электриком, имеющим лицензию на проведение таких работ.

- Воздушный теплообменник
Удалите со змеевика конденсатора пыль и грязь с помощью щетки и продувочного устройства. Воздух при продувке должен быть направлен за пределы агрегата. Следите за тем, чтобы не погнуть и не повредить оребрение.
- Электропроводка и электропитание
 - Проверьте напряжение электропитания в местном распределительном щитке. Оно должно соответствовать значению, указанному на имеющейся на блоке идентификационной табличке.
 - Проверьте подключение проводов и кабелей на надежность контактов.
 - Проверьте работу размыкателя цепи и детектора утечки на землю, находящихся в местном распределительном щитке.
- Внутренняя проводка чиллера
Визуально проверьте электрический щиток на предмет надежности контактов в электроприборах. Убедитесь в том, что все электрические устройства не имеют повреждений и надежно закреплены на своих местах.

- **Заземление**
Убедитесь в том, что провода заземления подсоединены правильно, а заземляющие клеммы надежно закреплены.
- **Контур циркуляции хладагента**
 - Проверьте, нет ли утечек хладагента внутри чиллера. В случае обнаружения утечки обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
 - Проверьте рабочее давление в контуре хладагента. См. абзац «**Включение чиллера**», пункт (2).
- **Компрессор**
 - Проверьте, нет ли утечки масла. В случае обнаружения утечки обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
 - Проверьте, нет ли повышенных шумов и излишней вибрации при работе компрессора. В случае обнаружения повреждений компрессора обратитесь к дилеру, представляющему в Вашем регионе.
- **Подача воды**
 - Проверьте, надежно ли подключены трубопроводы воды к чиллеру.
 - Проверьте качество воды (см. требования к качеству воды в инструкции по монтажу).
- **Фильтры для воды**
 - Не забывайте очищать водяной фильтр перед входом воды в испаритель каждые 4 месяца.
 - Проверьте фильтр на возможное повреждение и убедитесь в том, что размер сетки по всей поверхности фильтра по-прежнему составляет максимум 1,0 мм.
- **Датчики температуры воды**
Проверьте правильность крепления всех датчиков воды в трубах перед теплообменником (см. также наклейку, нанесенную на теплообменник).

Утилизация отходов

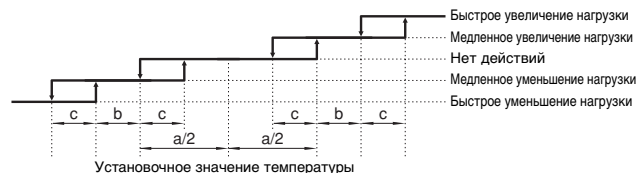
Демонтаж блока, удаление холодильного агента, масла и других частей должны проводиться в соответствии с местным и общегосударственным законодательством.

Приложение I

Параметры термостата

Регулирование температуры воды на входе/температуры воды на выходе

На приведенном ниже графике показаны параметры термостата.



В приведенной ниже таблице указаны значения параметров термостата, задаваемые по умолчанию, а также минимальные и максимальные значения этих параметров.

РЕГУЛИРОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ НА ВХОДЕ	Значение по умолчанию	Нижний предел	Верхний предел
Дифференциал шага регулировки - a	(K) 0,8 ^(a)	–	–
Дифференциал шага регулировки - b	(K) 0,5 ^(a)	–	–
Шаг регулировки - c	(K) 0,2 ^(a)	–	–
Таймер повышения нагрузки	(с) 48	12	300
Таймер снижения нагрузки	(с) 24	12	300
Установочное значение температуры	(°C) 12,0	7,0	23,0

(a) можно изменить только в сервисном меню

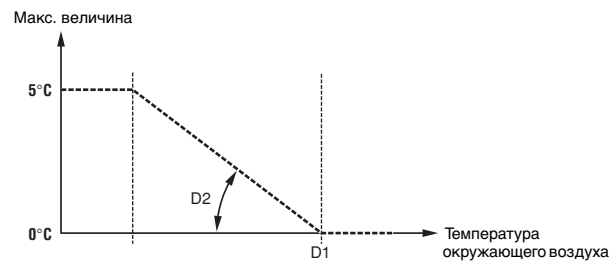
РЕГУЛИРОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ НА ВЫХОДЕ	Значение по умолчанию	Нижний предел	Верхний предел
Дифференциал шага регулировки - a	(K) 0,8 ^(a)	–	–
Дифференциал шага регулировки - b	(K) 0,5 ^(a)	–	–
Шаг регулировки - c	(K) 0,2 ^(a)	–	–
Таймер повышения нагрузки	(с) 12	12	300
Таймер снижения нагрузки	(с) 12	12	300
Установочное значение температуры	(°C) 7,0	4,0	16,0

(a) можно изменить только в сервисном меню

- Если температура опустится ниже установочного значения, система управления термостата будет проверять каждый таймер снижения нагрузки.
В соответствии с отклонением от установочного значения будет запрошено отсутствие действий, медленное уменьшение нагрузки (=–3%) или быстрое уменьшение нагрузки (=–7%).
- Если температура поднимется выше установочного значения, система управления термостата будет проверять каждый таймер повышения нагрузки.
В соответствии с отклонением от установочного значения будет запрошено отсутствие действий, медленное увеличение нагрузки (=+3%) или быстрое увеличение нагрузки (=+7%).

Работа плавающего установочного значения

В приведенной ниже таблице и на схеме показаны верхние и нижние пределы величин параметров плавающего установочного значения, величина этого значения по умолчанию и его зависимость от результатов на испарителе.



Плавающее установочное значение	Величина по умолчанию	Нижний предел	Верхний предел
Максимальная величина	(°C) 3,0	0,0	5,0
D1	(°C) 20,0	20,0	43,0
D2 (a)	(°C) 5,0	0,0	10,0

(a) увеличение величины плавающего установочного значения при понижении температуры окружающего воздуха на 10°C

Пример установки параметров таймера расписания

MARCH (МАРТ)						
MON (ПН)	TUE (ВТ)	WED (СР)	THU (ЧТ)	FRI (ПТ)	SAT (СБ)	SUN (ВС)
1 G1	2 G1	3 G2	4 G1	5 G1	6 G3	7 G3
8 G1	9 G1	10 G2	11 G1	12 G1	13 G3	14 G3
15 G1	16 G1	17 G2	18 G1	19 G1	20 G3	21 G3
22 G1	23 H	24 H	25 H	26 H	27 H	28 H
29 H	30 G1	31 G2				

Чтобы задать показанное выше расписание, необходимо установить следующие параметры:

```

_V SCHEDULE TIMER
MON:G1 THU:G1 SAT:G3
TUE:G1 FRI:G1 SUN:G3
WED:G2
    
```

⋮

```

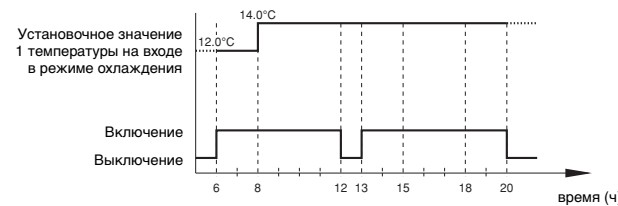
_VMD PERIOD:01 TO 03
01:23/03 TO 29/03
02:00/00 TO 00/00
03:00/00 TO 00/00
    
```

Во все дни, причисленные к одной группе, таймер будет работать в соответствии с установками этой группы.

В данном примере:

- во все понедельники, вторники, четверги и пятницы таймер будет работать в соответствии с установками, заданными для группы 1 (G1),
- во все среды таймер будет работать в соответствии с установками, заданными для группы 2 (G2),
- во все субботы и воскресенья таймер будет работать в соответствии с установками, заданными для группы 3 (G3),
- по всем праздничным дням таймер будет работать в соответствии с установками, заданными для праздничной группы (H).

Для всех групп — G1, G2, G3, G4 и H — можно задать установки, пример которых приведен на схеме ниже (установки для группы 1):



```

_V GROUP1:01 TO 03
1:06h00 ISP1 E: 12.0
2:06h00 ON 00.0
3:08h00 ISP1 E: 14.0
    
```

Страница 1

⋮

```

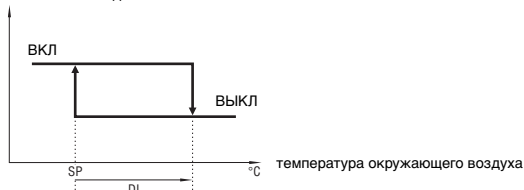
_V GROUP1:04 TO 06
4:12h00 OFF 00.0
5:13h00 ON 00.0
6:20h00 OFF 00.0
    
```

Страница 2

Работа естественного охлаждения

Зависимость естественного охлаждения от температуры окружающего воздуха

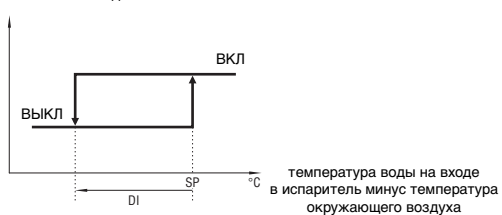
состояние естественного охлаждения



Естественное охлаждение		по умолчанию	минимум	максимум
SP	(°C)	5	-30	25
DI	(°C)	2	1	5

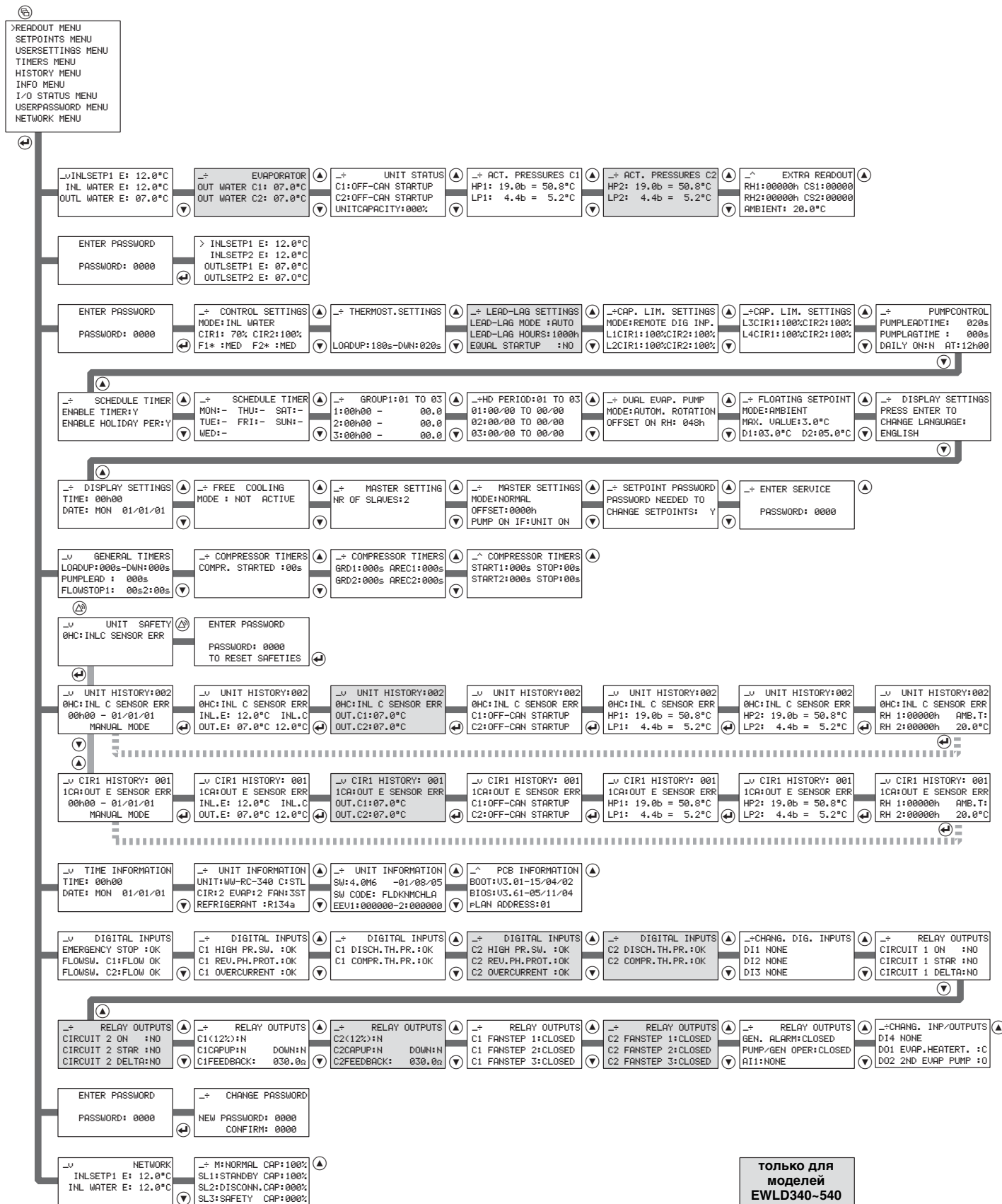
Зависимость естественного охлаждения от разницы между температурой воды на входе в испаритель и температурой окружающего воздуха

состояние естественного охлаждения



Естественное охлаждение		по умолчанию	минимум	максимум
SP	(°C)	5	1	20
DI	(°C)	2	1	5

Приложение V - Структура программного обеспечения



только для
моделей
EWLD340-540

